

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Dobrodoša« v Gocvici pri Gorenji Trebuli, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 pa v tiskarni »Slovenija« pod Vojskim pri Idriji, do 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužni Evropi.

## OSIMO V SENATU

V rimskem senatu se v teh dneh odvija enak postopek za ratifikacijo osimskega sporazuma med Italijo in Jugoslavijo, kot se je v prvi polovici decembra odvijal v tisti zaključili v poslanski zbornici s pozitivnim mnenjem za ratifikacijo sporazuma. O glavnem zakonskem ratifikacijskem osnutku, ki nosi zaporedno številko 407, razpravljajo namreč pristojne senatske komisije in čeprav so uradne agencije in drugi viri silno skopi v dajanju informacij o delu komisij, kar je sicer običajno tudi v drugih primerih, se vendarle zvedelo, da so doslej izrekle pozitivno mnenje za ratifikacijo osimskega sporazuma v njegovi celoti vse komisije, ki so ga doslej preučile in sicer: komisija za obrambo, komisija za javna dela, komisija za pravosodje in podkomisija za mnenje odbora za zadeve evropske skupnosti ter nazadnje še komisija za ekološka vprašanja.

V prvih dneh prihodnjega tedna bosta o vladnem zakonskem ratifikacijskem osnutku razpravljali senatni komisiji za zunanje zadeve in komisija za industrijo.

Doslej izrečena pozitivna mnenja posameznih komisij kažejo, da bo tudi senat v času, ki je potreben, da se izrečejo vse komisije in da se vprašanje ratifikacije osimskega sporazuma vpiše v dnevni red senatskega zasedanja, osimski sporazum odobri, s čimer bo postal polnopravni državni zakon. Vse tudi kaže, da se bo neposredno po njegovi dokončni potrditvi v obeh veljavi italijanskega parlamenta in v uradnem listu republike, pristopilo k njegovemu praktičnemu uveljavljanju, za kar so v samem sporazumu tudi določeni roki.

Spričo tega bi lahko zapisali znani izrek »colloqui tutti, a karovana gre naprej«. V mislih imamo seveda tiste »volkove«, ki si pri nas še vedno na nase pretepe in načine privzdevajo, da bi vendarle še v takih ali tistih palico med kolese, ki teče naprej in ki se vedno, pa čeprav z malo bolj opazno utrujenostjo, tukaj po sporazumu v vseh njegovih vidikih od političnih do gospodarskih in seveda ekoloških, da bi na en ali drug način morda le še dosegli odločitve ratifikacije. S tem namenom so tudi poslali posebno delegacijo famoznega in sedaj že povsem razkrinkanega odbora »desete raje« za integralno prošlo cono v Rim k predsedniku senata Fanfaniju in pri njem zaigrali eno svojih poslednjih kart – karto ekološke nevarnosti za Trst. Fanfani jim je seveda (spremljal jih je namreč njegov tržaški prišast post. Tombeo) moral nekaj obljubiti. Do kot pa je šla njegova obljuba je verjetno, vsaj za sedaj, pokazala prav razprava v komisiji za ekološka vprašanja, kjer so sicer ta vprašanja bila v prvi vrsti obravnavana, kar je glede na specifično pristojnost komisije tudi razumljivo, vendar se vsa sprejeta priporočila komisije plodi o teh vprašanjih nanašajo na čas po ratifikaciji in torej na čas pristopanja k uresničevanju sporazumov, zlasti še kolikor gre za industrijsko prosto cono na Krasu.

To pa je seveda nekaj povsem drugega od tistega, kar so si želeli pobudniki in podporniki antisimske opne in je posev v skladu z dejanskimi interesi Trsta in njegovega gospodarstva, da se osimski dogovori potrdijo in da se zamisel o industrijski prosti coni uresniči. Obenem pa je tudi v interesu vseh in Slovencev nič manj, da se v fazi uresničevanja sporazumov, vključno z industrijsko prosto cono na Krasu, preučijo vsi aspekti in dosežejo čim bolj ugodne rešitve. V tej fazi bodo potrebna posvetovalna z vsemi krajevnimi dejavniki od upravnih do sindikalnih, od političnih do naravnoslovnih, od gospodarskih do naših narodnostnih in nujno bo treba upoštevati vsa tista stališča, ki so sprejemljiva in praktično izvedljiva, da bodo sporazumi, v prvi vrsti sporazumi gospodarske narave, dali tiste rezultate, katere si od njih pričakuje vsa italijanska in slovenska javnost za rešitev ali vsaj učinkovito ublažitev kritičnega gospodarskega položaja.

To je prav v teh dneh tudi vsebina številnih sestankov, predavanih in razprav v naši manjšinski sredini, na katerih sodelujejo predstavniki različnih političnih sil in na katerih ni prav nobenih dvomov glede nujnosti, da italijanski parlament sporazum z Osimo, čimprej ratificira, na katerih pa se zavzeto in odkrito govori tudi o potrebi za zaščito naših interesov, ko se bodo izdelovali instrumenti za izvajanje sporazumov.

## S TRISTO DESETIMI GLASOVI KPI, PSI, PSDI, PRI, PLI, IN DP

# POSLOVNA ZBORNICA ODOBRLA ZAKON O PREKINITVI NOSEČNOSTI

Proti zakonu je glasovalo 296 poslancev KD, MSI, DN, SVP in radikalne stranke - V glasovalnih izjavah je bil poudarjen pomen sodobne mreže družinskih posvetovalnic in odprave skrivnega splava pri mazačih

RIM, 21. — Poslanska zbornica je odobrila zakon o splavu. Za zakon je glasovalo 310 poslancev (6 več, kot je bila predvidena večina), proti jih je bilo 236, medtem ko se je vzdržal poslanec »Lotta continua« Pinto. Za odobritev zakona so glasovali poslanci KPI, neodvisne levice, PSI, PSDI, PRI in PLI. Proti so SVP, MSI, nacionalne demokracije in radikali. Ker je bilo glasovanje tajno v elektronskem sistemu so se radikali tokrat prvi poslužili svojih naprav na mestih, ki jih sicer ne sprejemajo. Šli so po ključke naprav in izjavili, da jih bodo naslednjega dne vrnil, niso pa hoteli odpovedati glasovanju proti zakonu.

Čeprav so do zadnjega napovedovali, da se bodo vzdržali glasovanja, so za zakon o splavu glasovali tudi trije poslanci skupine »proletarske demokracije«, Luciano Castellani je s tem v zvezi izjavil, da so to storili v trenutku, ko je bila odobritev zakona v nevarnosti zaradi zadržanja radikalcev in odsotnosti nekaterih poslancev laičnih skupin. Izmed laikov je proti zakonu glasoval samo republikanec Bucalossi.

Odobritev zakona sicer pili večino je sprožila val polemik, predvsi zaradi bojkota radikalcev, ki so se očito čutili užaljene, ker zbornica ni hotela sprejeti njihovih stališč. Nezadovoljni so tudi demokristjani, ki so s člankom tajnika Zaccagnija izjavili, da je poslanska zbornica odobrila čisto zaskrbljujoč zakon, ki je moralno bolec.

Seveda so se proti odobritvi zakona v največji meri zagnali Vatikan in razne cerkvene in katoliške organizacije. Tem so, po svoje, odgovorili v parlamentarni debati predstavniki laičnih strank. Natta (KPI) je dejal, da bodo komunisti odgovorno glasovali za zakon, ki je plod enotnega sporazuma demokratičnih sil in celo poskusa dialoga s katoličani. »Naj bo vsem jasno«, je poudaril Natta, »da za nas splav ni državljanska svoboda ali pravica, pač pa družbeno zlo, problem, kateremu se ne smemo izogniti in pred katerim ne smemo zapirati oči. Zato je zbornica odobrila tudi priporočilo vladi, naj poskrbi za razširitev struktur družinskih posvetovalnic in spolne vzgoje, jo so lahki.«

Socialist Balzamo je pa poudaril, da je bistvo zakona člen, ki določa »samopredeljevanje ženske«. Italijanski zakon o splavu, je še poudaril socialistični poslanec, je vsekar boljši od onih, ki so jih odobrili v Franciji in ZR Nemčiji. Balzamo je tudi polemiziral z radikali in z demokristjanom Piccolijem, ki je sploh skušal na vse kriplje zaostri ti odnose.

Piccoli (KD) je dejal, da je zakon odločno zgrešeno postavljen in bo »razkral na dvoje italijansko ljudstvo«.

V imenu republikancev je spregovorila Susanna Agnelli, ki je dejala, da je namen tega zakona, da bi čim manj žensk moralo splaviti. To pa je mogoče doseči samo z vzgojo. Doktor pa v zvezi ne bo odobrila sadoj mora družba žensk pomagati pri prekinitvi nosečnosti, ki bi ji sicer opravljali nevarni mazači, kot doslej.

O tem, da pomeni sprejeti zakon udarec pojavi skrivnega splava pri mazačih, je govoril tudi socialdemokrat Vizzini.

Po glasovanju so najglasneje pro-

kraju Zvezne republike Nemčije in je pozabil, da se nahaja na področju zahodnega Berlina, v katerem velja poseben statut in je to področje izven zakonite oblasti bounse vlade.

Vzhodnonemški dnevnik opozarja Zahodno Nemčijo, da so vse države varšavskega pakta soglasno izjavile, da bodo branile in spoštovalle mednarodni značaj berlinskega statuta.

V zahodnem Berlinu so danes odgovorili na vzhodnonemški napad s prepovedjo odprtja predstavništva vzhodnonemške letalske družbe. Obenem je glasnik zahodnonemškega zunanjega ministrstva izjavil, da bo Genscher v prihodnjih dneh pospremil podpredsednika ZDA Mondala v zahodni Berlin. Kot poročajo zahodne časopisne agencije, je položaj v zahodnem Berlinu precej napet in se pričakujejo novi protesti in pritožbe z obeh strani.

RIM, 21. — Minister za zunanjo trgovino Ossola se bo prvega februarja sestal s predstavniki deželnih uprav, da se dogovorijo o usklajitvi pobud in dejavnosti za izvoz italijanskega blaga. Deželne uprave bodo imele možnost, da se vključijo v zunanjo trgovino v oči, kot da bi bil v katerem koli

## SKLEPI VČERAŠNJE VLADNE SEJE

# VLADA PRIPRAVLJA DELEGIRANE ZAKONE O DEŽELNI UREDITVI

RIM, 21. — Vlada je na današnji seji sprejela nekaj zakonskih osnutkov in ukrepov, ki se nanašajo predvsem na pristojnosti deželnih uprav, preureditev uradov za delo in gradnjo novih jettinšč. V začetku seje je predsednik vlade Andreotti počastil spomin nedavno umlega ministra za trgovinsko mornarico Fabbrizio in sporočil, da bo minister za promet Ruffini z vso prevzel tudi ministrstvo za letalsko mornarico. Zatem so Andreotti, Forlani, Donat Cattin in Pandolfi poročali o svojih potovanjih in poročilih, ki so jih imeli v Bonnu, Moskvi, Bagdadi in Bukaresti. Takoj nato je minister za deželne uprave Morlino imel poročilo o vsebini in pomenu osnutka delegiranih zakonov o novih pristojnostih deželnih uprav na osnovi zakona št. 382 iz leta 1975. Ta zakon je določal, da mora državna uprava v teku enega leta urediti odnose z deželnimi upravami in jim priznati zakonite pristojnosti, kar pa vlada do sedaj še ni napravila. Minister Morlino je v svojem poročilu poudaril, da bo nova uredba zelo važna in da bodo z njo deželne uprave mnogo pridobile na avtonomiji.

Vlada je zatem odobrila zakonski osnutek, ki ga je predložila ministrstvu za delo, s katerim namerava preurediti urade za delo, da bodo v sodelovanju z deželnimi upravami in sindikalnimi organizacijami bolj učinkovito opravljali svoje delo pri namestitvi delavcev. Zakonski osnutek določa ustanovitve deželnih, pokrajinskih in področnih komisij za zaposlitev, ki bodo sestavljene tako, da bodo imele socialne sile večjo besedo pri namestitvah delavcev. Poleg tega zakon ustanavlja delovni anagraf, ki bo omogočil, da bodo pristojne oblasti in pristojni uradi vedno na tekočem o položaju zaposlitve.

Na predlog ministra za javna dela Gullottija so odobrili zakonski osnutek, ki določa 400 milijard lir za gradnjo novih jettinšč do leta 1982. V tej zvezi je prevosodil minister Bonifacio izjavil, da bodo v letošnjem letu porabili za gradnjo novih jettinšč 30 milijard lir. Do konca leta 1982 naj bi zgradili 76 novih jettinšč, ki naj bi omogočile sprejem 6.200 jettinčkov. To pomeni, da se bo na osnovi tega načrta število razpoložljivih mest v jettinščah povečalo od sedanjih 7.487 na 13.678.

Vlada je odobrila tudi zakonski osnutek o pristopu k mednarodni konferenci za zaščito ptic in njeno izvajanje, ki je bila sprejeta v Parizu oktobra leta 1950. To je zelo važen zakon, ki bi ga moral parlament čimprej odobriti, saj je Italija morda edina država v Evropi, ki še ni sprejela in uveljavila te konvencije in kjer se ptice uničujejo, ne glede na ogromno škodo, ki jo s tem povzročajo celotnemu naravnemu ravnovesju. Poleg tega je vlada še odobrila osnutek odloka za izvajanje sporazuma med Italijo in Avstrijo o obojestranskem priznavanju študijskih diplom. (sl.)

## TEŽAVE PRI POGAJANJH MED SINDIKATI IN INDUSTRIJO O CENI DELA

# Confindustria povzročila prekinitev pogovorov ki se bodo nadaljevali danes v dopoldanskih urah

Luciano Lama je izjavil, da morajo industriji jasno povedati, kaj hočejo

RIM, 21. — Pogajanja med sindikatom federacijo in Confindustria o ceni dela, ki so se nočjo nadaljevala, so bila kmalu pozno ponoči prekinjena. Sklenili so, da se bodo pogovori nadaljevali jutri ob 9. uri dopoldne. Po izjavah sindikalnih predstavnikov, je odločitev povzročila Confindustria, ki je zahtevala, da se začne na novo razpravljanje o vseh točkah, o katerih so se dejansko med pogajanjmi že dogovorili.

Sicer pa sindikati ne želijo zaostri vati položaja. Zato so bili sindikalisti v svojih izjavah po prekinitvi pogovorov zelo previdni. Glavni tajnik CISL Macario je dejal, da so perspektive pogajanj zelo meglene, ker se je Confindustria vrnila na stališča, ki jih je imela v začetku. Glavni tajnik CGIL Lama je pa pristavil, da je treba jasno povedati, ali se hoče, ali ne hoče doseči sporazuma. Dejal je, da so se spreicali, da Confindustria za sedaj ni jasno odgovorila na ta vprašanja. Nekoliko bolj pesimističen je bil zvezni tajnik CISL Carniti, ki je izjavil, da se še ne ve, ali bo sploh mogoče jutri doseči sporazum.

Po drugi strani pa je zvezni tajnik UIL Ravenna dejal, da se pogajanja bližajo odločujočim sklepom. Po prekinitvi sestanka predstavnikov industrije niso hoteli dati nobene izjave. Predsednik Confindustrie Carli je samo dejal, da se bodo pogajanja nadaljevala jutri.

Današnje srečanje se je začelo ob 17. uri z obravnavo vprašanj, ki so najtežje povezana z znižanjem delovnih stroškov, obenem pa z ustvarjanjem pogojev za večje naložbe in večjo zaposlitev. Po večerajšnjem dogovoru glede izločitve draginskih doklade pri obračunavanju odpravnine, so danes prešli na preučitev posameznih točk, ki se nanašajo na praznične med tednom, dopuste, nadurno in izredno delo, delovne zamene, premeštev delavcev z enega na drugo delovno mesto itd.

Dolgo so razpravljali o ukinitvi sedmih praznikov med tednom, zlasti pa še, kako bodo delavci plačani za delo, ki ga bodo opravili v teh sedmih dneh. Sindikati menijo, da imajo delavci pravico do doklade o izrednem delu, medtem ko so bili industriji mnenja, da je treba v teh delovnih dnevih plačati delavce z dodatkom navadnega nadurnega dela. Kljub temu pa so se pogajanja nadaljevala in ob 21.30 so se dogovorili, da prekinejo za nekaj časa sestanke, da bodo strokovnjaki postavili osnutek sklepa.

Med pogajanjmi so predstavniki sindikatov ponovno poudarili, da se pogovori ne nanašajo samo na znižanje cene dela, temveč tudi na vprašanja novih naložb, večje kompetitivnosti italijanske industrije na mednarodnih trgih, kar naj omogoči večjo akumulacijo kapitala; za večje naložbe na Jugu.

Pogajanja se bodo torej nadaljevala jutri dopoldne. Vprašanja na dnevnem redu so izredno važna in sindikalne organizacije se zavedajo, da jih je treba rešiti v korist vsega gospodarstva, da se odpravijo dosedanja gospodarska neravnovesja, omogoči večja storilnost in s tem večje možnosti za delo brezposelnih delavcev. (sl.)

## Chirac bo kandidiral za pariškega župana

PARIZ, 21. — Sporočilo, da bo bivši predsednik francoske vlade Jacques Chirac kandidiral za pariškega župana, je povzročilo v Parizu velik politični preplah in mnogi opazovalci tega govorijo, da bo to pripeljalo do predčasnih parlamentarnih volitev.

Chirac je predsednik ene večje gostilnice, ki se ne strinja s sedanjo politiko predsednika republike. Prijatelj Giscard d'Estainga so takoj tolažili kandidaturu Chiraca za pariškega župana, kot neposreden napad na predsednika republike. Menijo, da zna odločitev bivšega predsednika vlade še bolj razvneti sedanjo vladno večino v korist francoske levice. Chirac se s svojo kandidaturo postavlja kot nasprotnik čenega najbolj zvestih sodelavcev predsednika republike.

Ni izključeno torej, pravijo prijatelji Giscarda, da zna to vprašanje sprožiti postopek za predčasne splošne volitve, ki bi morale biti šele marca prihodnjega leta.

Poleg tega ugotavljajo, da bo ta spor med Chiracom in Giscardom še bolj utrdil levo opozicijo na prihodnjih pariških občinskih volitvah.

RIM, 21. — Trgovci in gostinci so sporočili, da nasprotujejo kateremu koli ukrepu o »zarčevanju«, ki bi priždel njihovo dejavnost. Protest se nanaša na izjavo predsednika vlade Andreottija, da bo vlada kmalu sklepala o prepovedi za vselej izjubil enega svojih velikih moč, vzornega in prizadene Džemala Bijedića, nosilca mnogih domačih in tujih visokih odlikovanj, med katerimi je zadnje vsojso priznanje — Red junaka socialističnega dela — dobil kot političnega sistema, na samopravnih temeljih, v razvoju delegatskega sistema, krepitvi obrambne sposobnosti, utrjevanju mednarodnega položaja in uresničevanju politike ekonomske stabilizacije. Kot predsednik zveznega izvršnega sveta je bil Bijedić eden od neutrdnih in doslednih nosilcev politike razvijanja vsestranskega mednarodnega sodelovanja naše države na podlagi Titove neuvrščenosti politike.

»S tvojo smrtjo, tovariš Džemo, je ostala velika vrzel v vrstah naše vlade in centralnega komiteja, ki jo bo težko zapolniti, in velika žlašt v srcih vseh nas, tvojih dolgoletnih sodelavcev, sodelavcev in prijateljev.« je had odprtim grobom dejal Vidoje Žarković.

Z vojaškimi čustvi, kakršne so namenjene vojakom revolucije, s tremi častnimi salvanji in ob zvokih posmrtnih koračnic so krsti s posmrtnimi ostanki Džemala in Razije Bijedić položili v grobnico, ki jo jato prekrili venci. Jugoslavija je za vselej izgubila enega svojih velikih moč, vzornega in prizadene Džemala Bijedića, nosilca mnogih domačih in tujih visokih odlikovanj, med katerimi je zadnje vsojso priznanje — Red junaka socialističnega dela — dobil kot političnega sistema, na samopravnih temeljih, v razvoju delegatskega sistema, krepitvi obrambne sposobnosti, utrjevanju mednarodnega položaja in uresničevanju politike ekonomske stabilizacije. Kot predsednik zveznega izvršnega sveta je bil Bijedić eden od neutrdnih in doslednih nosilcev politike razvijanja vsestranskega mednarodnega sodelovanja naše države na podlagi Titove neuvrščenosti politike.

Zaradi vsedržavne stavke tiskarskih delavcev v zvezi s prekinitvijo pogajanj za obnovitev delovne pogodbe, danes ne bo izšel noben popoldanski, jutri pa noben jutranji dnevnik. Zaradi tega bo tudi naslednja številka Primorskega dnevnika izšla šele v torek.

Ker je bilo tudi večeraj v teku stavkovno gibanje tiskarjev na pokrajinski ravni, so današnje vesti iz mednarodne in krajevne kronike pomanjkljive. Citatelje prosimo za razumevanje.

VLADO BARABAS

## RAZGOVOR Z DR. KARLOM ŠIŠKOVIČEM

# Pomen simpozija SLORI o sociogospodarskih in prostorskih problemih Slovencev v Italiji

V zadnji nedeljski številki našega dnevnika smo objavili seznam tem, ki jih bodo naši zamejski in matični strokovnjaki obravnavali na simpoziju o sociogospodarskih in prostorskih problemih Slovencev v Italiji, ki ga prireja Slovenski raziskovalni inštitut v dnevi 27. do 29. januarja t.l. Ker so teme take, da morejo zanimati vsakega, ki se kakorkoli ukvarja ali tudi samo zanima za življenjska vprašanja naše narodnostne skupnosti v deželi Furlaniji — Julijski krajini, smo ravnatelj SLORI dr. Karla Šiškooviča naprosili za razgovor, da bi našo javnost podrobneje seznanili z izhodišči, smotri in praktičnimi koristimi izsledkov inštitutnega raziskovalnega dela na področju sociogospodarskih in prostorskih problemov Slovencev v Italiji.

— Kaj je spodbudilo SLORI, da se je lotil take zahtevne tematike, kot je raziskovalno delo na področju sociogospodarskih in prostorske problematike Slovencev v Italiji?

— SLORI je nastal zaradi potrebe obdelovanja oziroma analize problemov slovenske skupnosti v Italiji in zato je zelo jasno, da se je moral v svojih prvih nalogah oziroma programskih smernicah lotiti družbene strukture gospodarske problematike in prostorskih vprašanj Slovencev v Italiji, ker so bile te teme podzavestno ali zavestno zmeraj prisotne v naši manjšini, niso pa zaradi objektivnih razlogov nikoli mogle priti do izraza na študijski in raziskovalni podlagi.

Raziskave v tem smislu so že potekale tu in tam v okviru manjšine in tudi kakšnega italijanskega specializiranega inštituta, vendar nikoli v organiziranem smislu. Zato se je SLORI takoj po postopu o sodelovanju zadal naloge, da pristopi k pripravljanju simpozija, ki naj bi po možnosti proučeval nekatera vprašanja na sociogospodarskem področju tudi zato, ker so ta vprašanja postajala čedalje bolj odprta v zavesti naših ljudi in slovenskih organizacij zaradi vrste sprememb, ki so prišle na dan v raznih oblikah na prostorskem in sociogospodarskem področju.

— Te tematike se je okvirno lotila že mednarodna konferenca o manjšinah leta 1974 v Trstu. Lahko rečemo, da je spodbuda za vaš to kratni simpozij prišla s te konference in da gre za njeno nadaljevanje v tem smislu?

— Če dejstvo, da je na mednarodni konferenci o manjšinah bila osnovana delovna skupina o sociogospodarskih vprašanjih manjšin, ki se je bavila v teku dela konference s temi vprašanji in v kateri so imeli presenetljivo veliko besedo referenti iz vrst Slovencev v Italiji, nam je narekovalo potrebo, da poglobimo to tematiko v zvezi s teoretičnimi in praktičnimi izkušnjami. Zato menimo, da je ta naš drugi simpozij konkretizacija teh problemov za slovensko narodno skupnost v Italiji.

— Razumljivo je, da so priprave za izvedbo takega simpozija zahtevale znaten napor in angažiranje širokega kroga ljudi. Lahko poveste, po kakšni metodi se je lotili tako zahtevnega raziskovalnega dela?

— Konceptualne priprave za ta simpozij smo se lotili že novembra 1975 in smo zato ustanovili v inštitutu poseben pripravljalni odbor, ker smo hoteli najprej punktualizirati tematično simpozija na podlagi žive stvarnosti Slovencev v Italiji. Lani v marcu pa smo začeli s konkretnim delom, ko smo si zastavili problem štirih specifičnih sociogospodarskih in prostorskih območij Slovencev v Italiji: Kanalske doline, Beneške Slovenije, Goriške in Tržaške. Ker pa nismo hoteli izhajati iz abstraktnih načel, po drugi strani pa nismo imeli na razpolago gradiva za konkretne probleme, smo se odločili za nekatere sonde oziroma vzorčne raziskave na vseh štirih območjih in sicer: v Kanalski dolini za vasi Ukve, Očvja vas in Zabnice; v zahodni Beneški Sloveniji za občini Tipana in Bardo; v vzhodni Beneški Sloveniji za občini Dreka in Grnek; na Goriškem za problematiko štandreja, ki je že bila v teku preučevanja; na Tržaškem za tovarno postajališče pri Ernestih in občino Repentabor ter za tržaški del industrijske proste cone na Krasu. Zato smo organizirali terenske raziskave, pri katerih je sodelovalo na desetine dijakov in študentov na vseh štirih območjih in več strokovnjakov. Z njimi smo prišli v stik s približno šest tisoč ljudi.

Iz teh vzorčnih raziskav smo prišli na neke splošne teme, kot je sociogospodarska tematika za Tržaško in Goriško, po potresu v Furlaniji pa smo prišli na splošno gledanje o posledkah potresa za Beneško Slovenijo in o možnih rešitvah problemov, ki jih je potres postavil za beneške Slovence. Istočasno smo prišli do zaključka, da je za Beneško Slovenijo izseljenstvo tako pomembna tema, da se je treba z njim še posebej baviti. Na tej podlagi pa so zrasli tudi nekateri načelni koncepti, ki razvijajo tematično o mednarodne konference o manjšinah po teh vprašanjih in jo sistemizirali.

— Zbrano gradivo in izsledki kot rezultat analiz vseh strokovnih delavcev bodo nedvomno dragocena osnova za nadaljnja prizadevanja slovenske narodnostne skupnosti v Italiji, zlasti se je zelo intenzivnem obdobju v zvezi z razvijanjem osimskih sporazumov.

## Množične aretacije komunistov v Egiptu

KAIRO, 21. — Agencija MENA je sporočila, da je v nedavnih izrednih bil obliki 60 ljudi, ranjenih pa nad 700. Skratka enako število ljudi pa je bilo aretiranih. Po izjavah uradnih egipčanskih oblasti naj bi za demonstracijami proti dragini in socialnim krivicam bila ilegalna komunistična organizacija. V zvezi s to izjavo in z namigi, da egipčanske komuniste podpirajo »drugi arabski skrajneži«, se je izvedelo, da poteka v Kairu množične aretacije komunistov in njihovih simpatizerjev.

## Andreotti: vojaška tajnost ne obstaja

CATANZARO, 21. — Po zavrnitvi vseh formalnih ugovorov je sodišče na procesu za radi milanskega pokola končno začelo branje pričevanj anarhist Valpreda in njegovih tovarišev.

Medtem pa je v Rimu predsednik vlade Andreotti izjavil, da v primeru, ko gre za odkrivanje dejanj proti državi, ne obstaja nikakršna vojaška tajnost. Skratka, vsi (obtoženci ali tisti, ki se niso obtožili) naj odgovorijo na vprašanja sodnikov brez vsakršne garancije pridržka, predvsem pa naj se ne sklicujejo na vojaško tajnost, ker te pravice nimajo.

Andreotti je temu dodal še osebno prepričanje, da vojski niso vmešani v prevratniške dejanja in da se zato nimajo kaj bati sodnikov, razen tistih, ki bi se morebiti sklicevali na vojaško tajnost. Vsekakor pa je zagotovil, da bo osebno šel pričati v Catanzaro kot prvi ministar za obrambo. S tem v zvezi se je odpovedal pravici, da bi ga sodniki zaslišali na domu.

## V Celovcu aretirali tajnika NSKS Warascha

CELOVEC, 21. — Na ukaz celovškega državnega tožila so danes aretirali osrednjega tajnika Narodnega sveta koroskih Slovencev Filipa Warascha. Obtožba govori o napeljevanju h kaznivemu dejanju v zvezi z razstreljivo transformatorske postaje v Celovcu. Filipa Warascha so aretirali na osnovi izjave neke priče. Danes so ga zasliševali na policiji. V Narodnem svetu koroskih Slovencev pa poudarjajo, da aretacija vidnega funkcionarja slovenske manjšine v tem trenutku predstavlja nov poskus diskreditiranja manjšinskih organizacij oziroma celotne slovenske manjšine in zato svet zahteva, da preiskovalna oblast čim hitreje razistižijo ta primer in sporočijo javnosti resnico.

## BOSNA IN HERCEGOVINA STA SE POSLOVILI OD SVOJEGA VELIKEGA SINA

# Pogreb Džemala in Razije Bijedić v Sarajevu

Ob odprtem grobu sta spregovorila Vidoje Žarković in Anton Vratuša

(Di našega dopisnika)

SARAJEVO, 21. — Jugoslavija se je poslovila od Džemala Bijedića in njegove žene Razije, ki sta v torek tragično izgubila življenje v letalski nesreči. V dopoldanskih urah se je mimo posmrtnih ostankov predsednika ZIS in njegove žene vila nepretrgana povorka prebivalcev Bosne in Hercegovine.

Pred ateistično kapelo na sarajevskem novem pokopališču so se poleg Bijedićevih otrok in drugih svojcev zbrali številni visoki predstavniki jugoslovanskega družbenopolitičnega življenja.

Na zadnji častni straži ob krstah so bili Vidoje Žarković, Stane Dolanc, Kiro Gligorov, Rato Dugonjić, Branko Mikulić, Kamdija Pozderac, Milanka Renovica in Cvjetin Mijatović, ki so krsti nato prinesli na prostrano ploščad pred kapelo. Tu so se od pokojnikov s toplimi besedami, poslovi predstavniki skupščine občine Mostar Dževad Džerišević, predsednik sarajevske mestne skupščine Ante Sudić in podpredsednik ZIS dr. Anton Vratuša.

»Tragična izguba tovariša Džemala je huda izguba za vse nas — je dejal Vratuša. Zapustil nas je na vrhuncu boja za ekonomsko stabilizacijo, za obrambo, ohranitev in

nadaljnjo krepitev številnih pozitivnih dosežkov, uresničenih tudi z njegovim prizadevanjem. V času, ko je treba dokončati obsežno delo v zvezi z ustavno preobrazbo naše družbene ureditve in korak za korakom uresničevati politiko ekonomskega in družbenega razvoja, določeno s srednjeročnim načrtom, ko je treba odločno nadaljevati boj za nadaljnje utrjevanje mednarodnega položaja Titove Jugoslavije, ki neovinskega mednarodnega socialističnega in neuvrščenega dejavnika v svetu.«

»Velika vrzel ostaja po smrti našega predsednika, kot takrat, ko vihar izruje orjaški hrast — je nadaljeval Vratuša. Ta vrzel bi vzbujala grozo, če se s padcem hrasta ne bi v vsej svoji veličini znova potrdili viri, na katerih so se napajale žile tega nezaustavljivega življenja in moči. To pa so isti viri, iz katerih črpamo mi, svojo moč, voljo in sposobnost, da spreminjamo naravo okrog sebe in odnose med ljudmi, da sami sebe o svobojamo in s tem s skupnimi moči odpiramo, še širše poti za osvoboditev človeka in dela izpod sil stihije in prevlade.«

Nad odprtim grobom sta se od Džemala Bijedića in žene Razije

poslovala predsednik ZKBH Branko Mikulić in podpredsednik predsedstva Jugoslavije Vidoje Žarković.

Zadnji se je od pokojnikov poslovil Vidoje Žarković v imenu centralnega komiteja ZKJ, predsedstva Jugoslavije in jugoslovanske skupščine. »Ne nadomda je izginil iz naših vrst predsednika zveznega izvršnega sveta in član predsedstva CK ZKJ, v trenutku, ko je pris



OB POIMENOVANJU ULIC IN TRGOV

POZABLJENO IZROČILO BRATSTVA MUČENIKOV IZ TRŽAŠKE RIŽARNE

Nobene ulice niso poimenovali po zaslužnih Slovincih ali po dogodkih iz narodnoosvobodilne borbe

Tržaška občina je začela izvajati odločitve te uprave glede poimenovanja ulic in trgov in že postavlja nove napisne table!

Že na prvi pogled je jasno, da se ni zdel noben slovenski možnik noben dogodek iz antifašistične narodnoosvobodilne borbe vreden table na hiši. Tudi Trg mučenikov Rižarne dobi table z imenom z veliko zamudo, dolgo po uradni otvoritvi narodnega spomenika. Ali se ne zdi občini nujno znamenje dolžnega spoštovanja do italijanskih, slovenskih, hrvaških in židovskih mučnikov edinega uničevalnega tržašča v naši državi, da je napis v jeziku vseh njih, ki so prav s plemenitim bratstvom gledom svoje žrtve zahtevali svet, kjer so vsi jeziki in vere enaki?

Zaradi kronike naj beležimo, da je pri Sv. Vidu prvi del Ulice D'Alviano preimenovan po Leonu Battistinu Albertiju, uličica, ki povezuje Ulico Emo z Ulico D'Alviano dobi ime po Francesco Erbertiju, slepa ulica, ki se odcepi na desno od Ulice D'Alviano pa po Enricu Dandolo. Zadnji del Ulice Broletto postane Ulica Padili na delu. V Cariboli se začne del Ulice Pola, preimenuje v Ulica Orsera, levi odcep pa postane Ulica Piemonte d'Istria. Pri Zgornji Magdalenici se slepa ulica na desno od Ulice Rio Carnegoleto poimenuje Ulica dei Mirrasi, pri Spodnji Magdalenici pa je sprememba več. Zadnji del Ulice Campanelle, od Ulice Brigata Casale do Kolonkova postane Ulica Monte Serrino, čestni odsek, ki povezuje Ulico Flavia z Ulicami dei Macelli, Ulico Primario in Ratto della Pile, dobi ime po Erculo Mianju, levi odcep Ulice S. Pantaleone do Ulice Cesca po Ugu Inchiostroju, novi odsek, ki obide kopališče, po Sv. Mariji Magdaleni. Trg pred narodnim spomenikom se poimenuje po Mučnikih Rižarne, desni odcep Reske česte pred Ulico Nicolich postane Salita al Monbeu.

Na Rocolu dobi čestni odsek, ki se po Ulici Melara odcepi od Ulice Marchesetti ime po Carlu Ravasiniju. Na Vrtdeli postane zadnji del Ulice Brandesia po novem Salita di Vuardel, zadnji del Ulice delle Cave pa Ulica del Capofonte. Prvi del Ulice Beato Angelico dobi ime Ulica Brunelleschi, čestni odsek med Ulico B. Angelico in Ulico Pagliaricci pa Ulica del Pinturicchio.

Spremembe na Greti so naslednje: prvi del Ulice Bonomea, od Ulice Cisternone do Trga Osoppo postane Ulica Venzone del od tega trga do Ulice Carmelitani je nova Ulica Gemonia, levi odcep od Ulice Cisternone pa Ulica Cornons. Slepa uličica na desni od Ulice Cisternone dobi ime Ulica (Vicolo) Rio Martesin, zadnji del iste ulice pa Ulica del Collio, medtem ko postane čestni odsek med Ulico Cisternone in Ulico

Prihodnji teden odstop Zanettija in Spaccinija?

Tako na občini kot na pokrajini naj bi sestavili odbor KD - PRI - PSDI

Krščanska demokracija skuša pospešiti posvetovanja za rešitev krize, ki že več mesecev paralizira delo tržaške občine in pokrajine. Njeni predstavniki so se včeraj sestali z zastopniki PSDI in PRI, da bi preverili možnost sestave novih odborov v obeh krajevnih ustanovah. Govor je bil tudi o programu, prvenstvena pa so seveda politična vprašanja. Koalicija med KD, PSDI in PRI namreč ne razpolaga z večino niti na občini, niti na pokrajini. Prav zato bodo v prihodnjih dneh sestanki še z drugimi strankami, ki bi utegnile podpreti od zunaj tristransko koalicijo, ali pa se vsaj vzdržati glasovanja. Tako obliko podpore bodo skušali doseči predvsem od PLI in od Slovenske skupnosti.

Vsekakor pričakujejo, da bosta Spaccinijev občinski in Zanettijev pokrajinski odbor odstopila že sredi prihodnjega tedna, v tem roku pa naj bi se domnili tudi o novih odborih, katerima naj bi se naprej načeloval Spaccini in Zanetti.

● Danes ob 16. uri bo predkongresna skupščina pristaniške sekcije KPI. Na skupščini, ki bo v Domu pristaniških delavcev, bodo govorili o politični in gospodarski stvarnosti v državi, v razpravo pa bo posegel tudi načelnik svetovalske skupine KPI v deželnem svetu Mario Colli.

OB TRAGIČNI SMRTI PREDSEDNIKA ZIS BIJEDIČA

ŽALNA KNJIGA NA GENERALNEM KONZULATU SFRJ

Na poslopju jugoslovanskega generalnega konzulata v Trstu je včeraj zaplapolala jugoslovanska državna zastava na pol droga s črnim trakom in znak žalovanja za tragično umrlim predsednikom zveznega izvršnega sveta SFRJ Džemalom Bijedičem, njegovo ženo, sodelavci in člani posadke ponesrečenega letala.

V poslopje konzulata so ves dan od jutra do 17. ure prihajali številni slovenski in italijanski prebivalci našega mesta in okolice, da se vpišejo v žalno knjigo, ki bo v prostorih konzulata odprta tudi danes od 9. do 12. ure za vse, ki bi želeli izraziti sožalje jugoslovanski vladi in narodu ter narodnostim Jugoslavije ob smrti njihovega uglednega državnika, borca revolucionarne in graditelja njihove samoupravne socialistične družbe.

Med drugimi so se včeraj vpišali v žalno knjigo predstavniki SKGZ s predsednikom Borisom Racecom, Zveze vojnih invalidov NOB, bivših aktivistov NOB, Narodne in študentske knjižnice, Primorskega dnevnika, deželni odbor Dal Mas, deželni tajnik KD Coloni, Lanza za PSDI, župan občine Dolina Edvin Švab, slovenski pokrajinski in občinski svetovaleci in mnogi drugi.

Sožalja so generalnemu konzulu SFRJ v Trstu izrekli vladni komisar prefekt dr. Vincenzo Molinari, predsednik deželnega odbora odv. Antonio Comelli, poveljnik vojaškega prezidija v Trstu general Giancarlo Gresti, predstavniki konzularnega zbora in drugi.

PD V. VODNIK - DOLINA

važi na

KONCERT PEVSKEGA ZBORA V. VODNIK

ob 20-letnici diriganja Ignacija Ote

ki bo v soboto, 29. t.m., ob 20.30 v občinskem gledališču F. Prešeren v Boljuncu.

Gledališča

VERDI

«Adriano Lecouvreur» Francesca Cilee bodo ponovili kakor sledi: jutri ob 16. uri (red D), v torek ob 20. uri (reda B/E), v petek, 28. t.m., ob 20. uri (red C), v sredo, 2. februarja ob 20. uri (reda E/A) in zadnjič v soboto, 5. februarja, ob 18. uri (red S).

AVDITORIJ - TEATRO STABILE

Danes, 22. t.m. ob 20.30 in jutri, 23. t.m. ob 16. uri - Piccolo teatro città di Udine «I turchi tal Friuli» P.P. Pasolinija.

LABORATORIO (Ul. Crispi 58) Ob 20.30 «Le serve» J. Geneta. Ponovitev v ponedeljek ob 20.30.

ROSSETTI

Ob 16. uri in ob 20.30 Ibsenovi «Strahovi» z Lillo Brignone, Ugom Pagliarjem in Renzo Giovampietrom. Režija Edmo Fenoglio.

Milo ne bo več miljski župan

Zamenjal ga bo Willer Bordon

Milje bodo kmalu imele novega župana: Gastone Millo, ki že dvajset let vodi miljsko občinsko upravo, je namreč prosi, da bi bil razrešen te dolžnosti glede na številne funkcije, ki jih ima na pokrajinski in deželni ravni. Skupščina miljske sekcije KPI je ob soglasju PSI dala svetovalski skupini v občinskem svetu mandat, da predlaga za novega župana mladega Willerja Borda, ki je že pet let opravljal funkcijo podžupana in ki je bil pred kratkim izvoljen tudi za predsednika skupščine medobčinskega konzorcija za prevoze. Do formalne zamenjave bi moralo priti že na prihodnji seji miljskega občinskega sveta.

VČERAJ DVE PREMIERI STALNEGA SLOVENSKEGA GLEDALIŠČA

Mladinska igra «Maks Žvižgač» in «Benečanka» prijetni novosti

Prvo so uprizorili v boljunškem gledališču «F. Prešeren», drugo pa v tržaškem Kulturnem domu

Včeraj je stalno slovensko gledališče v Trstu uprizorilo dve premieri, to je seveda dejanje, ki terja velik napor vseh dejavnikov našega gledališča. Zjutraj in popoldan sta bili v novem gledališču «F. Prešeren» v Boljuncu predstavi mladinske igre «Maks Žvižgač». Delo sta napisala Carsten Krüger in Ludwig Volker, režiral pa ga je Marjan Bevk. Sceno je izdelal ing. arh. Mirko Lipušič, glasbo napisal Aleksander Vodopivec. V igri so nastopili Anton Petje, Lidija Kozlovičeva, Stojan Colja, Miranda Caharija, Miloš Battelino in Adrijan Rustja, ki je zamenjal bolnega Aleksija Pregarca.

Igra «Maks Žvižgač» je uspešen poizkus »drugačnega« mladinske igre, to je dela, ki presega navadno okvir pravljice in čiste ilustracije. Vsebinska je strnjena v zabavnih dogodkih, iz življenja družinice. Glavni junak je seveda navihani sin Maks, ki s svojimi življenjskimi dosežki, kar hoče.

Gledali smo jutranjo predstavo in



Koncerti

Italijansko-avstrijski kulturni krožek v Trstu in Krožek za kulturo in umetnost prirejata v veliki dvorani CCA v Ul. S. Carlo 2 (zgradba gledališča Verdi) danes, 22. t.m. ob 21. uri koncert «chansons». Pela bo Marianne Kopatz, na klavir jo bo spremljal Frank Mantoth in na kitaro Tom Telepak.

GLASBENA MATICA TRST

NEMSKI KULTURNI INSTITUT

28. januarja ob 20.30

Koncert ansambla za nove tendence - Zagreb

ACEZANTES

Umetniški vodja Dubravko Detoni

Dvorana Nemškega kulturnega instituta - Ulica Coroneo 15

STALNO SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

Kulturni dom

ANONIM VENEZIANO BENEČANKA

(La Veneziana)

Prvič v slovensčini Prevod Ciril Kosmač

Scena Demetrič Cej  
Glasba Ivan Mignozzi  
Kostumi Marija Vidau  
Režija MARIO URSIC

Danes, 22. t.m., ob 20.30  
ABONMA RED B - prva sobota po premieri

V nedeljo, 23. t.m., ob 16. uri  
ABONMA RED C - prva nedelja po premieri

V sredo, 26. t.m. ob 20.30  
ABONMA RED D - mladinski v sredo

V četrtek, 27. t.m., ob 20.30  
ABONMA RED E - mladinski v četrtek

V soboto, 29. t.m., ob 20.30  
ABONMA RED F - sindikalni

Kino

La Cappella Underground 19.00-21.30 «Stazione Bijelorusija» Režija A. Smirnov, posnet leta 1971.

Ariston 16.30-22.00 «Provaci ancora Sam». Woody Allen. Barvni film. Jutri ob 15.30.

Mignon 15.30 «La scarpetta e la rosa». Barvni film. Jutri ob 15.00.

Nazionale 16.00 «Mark colpisce ancora». M. Gaspari, Barvni film. Prepovedan mladini pod 14. letom. Jutri ob 15.00.

Grattacielo 16.30 «La gang dell'anno santo». Jean Gabin, Jean Claude Brialy. Barvni film. Jutri ob 15.00.

Fenice jutri matineja ob 10.00 in 11.30 «Na Jan il piccolo titano».

Fenice 16.00 «La fuga di Logan». Michael York in Jenny Agutter. Barvni film. Jutri ob 15.30.

Excelsior jutri matineja ob 10.00 in 11.30 «La favolosa storia di Pelle d'asino».

Excelsior Danes in jutri ob 15.30 «Il maratone». Dustin Hoffman, Lawrence Olivier. Barvni film. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Eden Danes in jutri ob 15.30 «La lunga notte di Entenbe». Helmut Berger, Kirk Douglas, Elizabeth Taylor itd. Barvni film.

Ritz Danes in jutri ob 15.30 «Il corsaro nero». Po romanu E. Salgarja. Kabir Bedi. Barvni film za vse.

Aurora 16.00-21.30 «900 (atto I)». Robert de Niro. Barvni film. Prepovedan mladini pod 14. letom. Jutri ob 15.30.

Capitol 16.30 «Dimmi che fai tutto per me». Johnny Dorelli. Barvni film. Jutri ob 15.00.

Cristallo 16.00 «La grande corsa». T. Curtis, J. Lemmon in N. Wood. Mediano 16.30 «Lo spaviers». Jean Paul Belmondo. Barvni film. Jutri ob 15.00.

Filodrammatico 15.30 «Le viziettes». Barvni film. Prepovedan mladini pod 18. letom. Jutri ob 15.00.

Impero 16.30 «La vendetta dell'uomo chiamato cavallo». Barvni film. Jutri ob 15.00.

Vittorio Veneto 15.45 «Missouri». Marlon Brando. Barvni film. Jutri ob 15.00.

Ideale 16.00 «Mark il poliziotto spara per primo». Franco Gasparrini, Lee J. Cobb, Ely Galiani. Barvni film. Jutri ob 16.00.

Abbazia 16.00 «La rossa ombra di Riat». R. Harris, Rod Taylor. Barvni film. Jutri ob 15.00.

Radio 16.00 «Due cuori una capanna». Renato Pozzetto. Barvni film. Jutri ob 14.30.

Astra 16.30 «Il terribile ispettore». P. Villaggio, A. Belli. Jutri ob 15.00.

Volta (Milje) 16.00 «Salon Kitty». Helmut Berger, Ingrid Tulin. Barvni film. Jutri ob 15.00.

RAZPRAVA O ODNOSIH S SLOVENSKO MANJŠINO

Svet filozofske fakultete za plodne stike s Slovenci

Na osnovi smernic in predlogov posameznih inštitutov se bo svet odločil za konkreten načrt

Kot smo že napovedali pred nekaj dnevi, je fakultetni svet fakultete za književnost in filozofijo tržaške univerze na svoji četrtkovni seji razpravljal o odnosih med fakulteto in problemi slovenske manjšine. Didaktična komisija fakultete je pripravila dokument, v katerem je podrobneje razčlenjeno vprašanje, ki naj bi predvsem služilo kot osnova za širšo obravnavo. Zato je svet sklenil naj o dokumentu razpravljajo na posameznih inštitutih in naj na tej podlagi izdelajo podrobne predloge za didaktično in raziskovalno delo. Na podlagi smernic in predlogov inštitutov bo svet pred koncem februarja ponovno obravnaval vprašanje in se odločil za konkreten načrt.

Na predlog predstavnikov študentov je svet sklenil v kratkem prirediti okroglo mizo o Ivanu Cankarju, o katerem je na fakulteti pred kratkim že predaval ravnatelj slovenskega gledališča prof. Tavčar, na katero bodo povabili poleg domačih slovenskih in italijanskih strokovnjakov tudi strokovnjaka z univerze v Ljubljani.

Dekan fakultete prof. Giuseppe Petronio je ob zaključku seje poudaril, da je za fakulteto vprašanje slovenske manjšine bistvenega pomena, če se hoče fakulteta vključiti v življenje mesta in dežele. Zato bo na temu vprašanju tudi odmerjeno važno mesto na posvetu, ki ga misli fakulteta organizirati proti koncu pomladi, na katerem bodo s sodelovanjem družbenih, kulturnih in političnih sil proučili potrebe in naloge fakultete v sklopu celotne stvarnosti Trsta in dežele.

m. l.

V DEŽELNEM SVETU

KPI predlaga razpravo o industriji v F-JK

Položaj na področju zaposlovanja se v naši deželi stalno slabša, saj je že na tisoče delavcev v vdolnilni blaginji; v tej zvezi je deželni svetovalec Zorzenon, v imenu svetovalske skupine KPI predlagal, naj bi v deželnem svetu za celotno razpravo o celotnem industrijskem sektorju v naši deželi. Dramatični položaj, v katerem so se znašle tovarne Lincego, Bloch, Dreher, bivša Vestir in tekstilna industrija v Sestu al Regghena, terja

Tudi občinski svetovalec Stigliani izstopil iz MSI

Po zgledu bivšega poslance R. de Vidovicha je tudi občinski svetovalec Antonio Stigliani sklenil izstopiti iz MSI z ugotovitvijo, da je novofašistična stranka na zadnjem kongresu ubrala preveč ekstremistično pot. Tudi Stigliani je napovedal, da bo ostal v tako imenovani desničarski konstituenti.

Urnik urada VZPI-ANPI

Urad združenja VZPI - ANPI. Ul. Crispi 3, bo od ponedeljka, 24. t.m., naprej odprt, razen ob sobotah, od 16. do 19. ure.

Urad združenja opravlja svojo službo samo za člane. Zato naj vsak prinese s seboj člansko izkaznico.

DANES OD 9. DO 12. URE

Na področju Devina in Sestjana bo zmanjkala voda

Delavci Acagata bodo morali danes opraviti izredna vzdrževalna dela na osrednjem šlaviškem vodovodu. Predvideno je, da bodo delali od 9. do 12. ure. Možno je, da bo prišlo v cehih nižji in da bo, posebno v višjih predelih Štavana, Riškega naselja, Sestjana, Devina in območja ob obalni cesti, zmanjkala voda. Acagat zato priporoča porabo vode le za najnujnejše primere.

Ob rojstnem dnevu NATASE KARIZ

izrekaio iskrene čestitke kolektivni ADIT - Sestana in Ljubljana ter ZTT.

DRUGE VESTI

NA ZADNJI STRANI

PD KRAŠKI DOM REPENTABOR

priredi s sodelovanjem osnovne šole, združenja staršev in občinske uprave v torek, 25. t.m., ob 20. uri v občinski kopalnici v Repnu

posvet o problemih šolobveznih otrok

Vabljeni starši in prijatelji mladine.

SLOVENSKA PROSVETNA ZVEZA

obvešča

da se bo v četrtek, 27. t.m., ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani v Trstu, Ul. Geppa 9/L nadaljeval fotomaterski tečaj pod vodstvom priznanega slovenskega fotografskega ustvarjalca Jožeta Kološa - Kološ.

Potovalni urad AURORA

sporoča, da je na razpolago še nekaj prostorov za potovanje JAT v

SINGAPUR, BANGKOK in BALI

CD 15. FEBR. DO 4. MARCA

Vpisovanje je še možno do ponedeljka, 24. t.m.

STALNO SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

FRANCEK RUDOLF KOZA MEGLE

Scena Dragol Turina  
Kostumi Anja Dolencova  
Glasba Mojmir Sepe  
Režija JOZE BABIC

priredi s sodelovanjem osnovne šole, združenja staršev in občinske uprave v torek, 25. t.m., ob 20. uri v občinski kopalnici v Repnu

STALNO SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

Carsten Krüger - Ludwig Volker

MAKS ŽVIŽGAC

mladinska igra v dveh delih

Prevod Janez Zmave  
Scena ing. arh. Mirko Lipušič  
Glasba Aleksander Vodopivec  
Režija MARJAN BEVK

V torek, 25. t.m., in v petek, 28. t.m., ob 15.30.

STALNO SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

VRNITEV

ki bo danes, 22. t.m., ob 20. uri v kleti Antona Gombača (Trčevi) v Lonjerju. Film obravnava tematsko koroskih Slovencev med NOB.

Vabljeni!

ZAHVALA

Prisrčno se zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali ob prerani izgubi našega predragga sina in brata

JOŽEFA SEDMAKA (BRACA)

Posebna zahvala darovalcem vencev in cvetja, pevskega zboru Vesna, kriški godbi, prijateljem, znancem ter vsem, ki so ga spremlili na zadnji poti.

Zalujoči družini Sedmak in Pisani

Križ, 22. januarja 1977

ZAHVALA

Ob izgubi naše drage mame

SILVE VERŠA vd. PUNTAR

se toplo zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način počastili njen spomin in jo spremlili na zadnji poti.

Posebna zahvala darovalcem cvetja, čez župniku, cerkvenemu pevskemu zboru, veteranom Primorja, Zvezi partizanov in aktivistov proške sekcije ter družinam Čuk in Tence.

Zalujoči: sin Boris in hčerki Slavica in Silvana

Prosek, 22. januarja 1977

Sestanek kolektiva slovenskih študentov gospodarske fakultete

Sredi tedna se je na tržaški univerzi sestel kolektiv slovenskih študentov gospodarske fakultete. Študentje so razpravljali o možnostih skupnega dela ter sklenili v kratkem prirediti okroglo mizo ter debat o gospodarskem delu osimškega sporazuma. Kolektiv je prepri-

Darovi in prispevki

darujejo družina Cvrtko Vojnigella 10.000, Herman Švab 10.000, Ana Ilica Tretjak (Križ 243) 5.000; namesto cvetja na grob Jožefa Kolaša darujejo Justa, Pierina in Angela Sedmak (Križ 194) 10.000; ob prvi obletnici smrti Marije Sedmaka darujejo sestrini Eda in Luciana 3.000 lir.

V spomin na Justino Milčič daruje Boska z družino 5.000 lir za spomenik padlim v NOB v Malem Repnu.

V spomin ob drugi obletnici smrti brata Zvonka Lupinca daruje družina Rukin 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Krizu.

Ob 10. obletnici smrti Edvina Starca daruje družina 10.000 lir za dijaško matico in 10.000 lir za Glasbeno matico.

Za TPZ darujejo podporni člani: Aldo Fermo 5.000 lir, Anton Maar 5.000, Marjan Crovato 1.500, Bruno Zerian 10.000, Josip Kocijančič 10.000, Maks Otta 10.000, Milan Pangerc 1.500 in Ladi Praselj 1.000 lir.

Namesto cvetja na grob Jožefa Sedmaka - Braca daruje družina Milčič 5.000 lir za SD Mladina.

Darovi in prispevki

Namesto cvetja na grob Tončke Brca roj. Skrlj darujeta Marija in Slavko Sosti 5.000 lir za PD Tabor in 5.000 lir za SD Polet.

V počastitev spomina Marije Vouk darujejo Šnša, Jano in Tonči Ščuka 10.000 lir za žrtve potresa v Beneški Sloveniji.

Namesto cvetja na grob Karla Slavca darujeta Nerina in Ezio Fontanot 3.000 lir za pevski zbor V. Vodnik.

Namesto cvetja na grob Josipa Sedmaka daruje družina Dušan Košuta 10.000 lir za SD Mladina. V isti namen daruje družina Ladi Lozar 5.000 lir za SD Mladina.

Namesto cvetja na grob Josipa Sedmaka daruje Boris Košuta 5.000 lir za PD Vesna in 5.000 lir za SD Mladina.

V počastitev spomina drage mame ob 35. obletnici smrti daruje Jožica Batič 5.000 lir za potresene v Beneški Sloveniji.

V spomin drage Lojzke Sulčič - Laharnar daruje Jožica Batič 5.000 lir za PD Vesna iz Kriza.

V počastitev spomina Antonije Brce Skrlj darujeta Ljuba in Marino Košuta 10.000 lir za SD Polet.

Darovi in prispevki

Darujeta družina Cvrtko Vojnigella 10.000, Herman Švab 10.000, Ana Ilica Tretjak (Križ 243) 5.000; namesto cvetja na grob Jožefa Kolaša darujejo Justa, Pierina in Angela Sedmak (Križ 194) 10.000; ob prvi obletnici smrti Marije Sedmaka darujejo sestrini Eda in Luciana 3.000 lir.

V spomin na Justino Milčič daruje Boska z družino 5.000 lir za spomenik padlim v NOB v Malem Repnu.

V spomin ob drugi obletnici smrti brata Zvonka Lupinca daruje družina Rukin 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Krizu.

Ob 10. obletnici smrti Edvina Starca daruje družina 10.000 lir za dijaško matico in 10.000 lir za Glasbeno matico.

Za TPZ darujejo podporni člani: Aldo Fermo 5.000 lir, Anton Maar 5.000, Marjan Crovato 1.500, Bruno Zerian 10.000, Josip Kocijančič 10.000, Maks Otta 10.000, Milan Pangerc 1.500 in Ladi Praselj 1.000 lir.

Namesto cvetja na grob Jožefa Sedmaka - Braca daruje družina Milčič 5.000 lir za SD Mladina.

Darovi in prispevki

Darujeta družina Cvrtko Vojnigella 10.000, Herman Švab 10.000, Ana Ilica Tretjak (Križ 243) 5.000; namesto cvetja na grob Jožefa Kolaša darujejo Justa, Pierina in Angela Sedmak (Križ 194) 10.000; ob prvi obletnici smrti Marije Sedmaka darujejo sestrini Eda in Luciana 3.000 lir.

V spomin na Justino Milčič daruje Boska z družino 5.000 lir za spomenik padlim v NOB v Malem Repnu.

V spomin ob drugi obletnici smrti brata Zvonka Lupinca daruje družina Rukin 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Krizu.

Ob 10. obletnici smrti Edvina Starca daruje družina 10.000 lir za dijaško matico in 10.000 lir za Glasbeno matico.

Za TPZ darujejo podporni člani: Aldo Fermo 5.000 lir, Anton Maar 5.000, Marjan Crovato 1.500, Bruno Zerian 10.000, Josip Kocijančič 10.000, Maks Otta 10.000, Milan Pangerc 1.500 in Ladi Praselj 1.000 lir.

Namesto cvetja na grob Jožefa Sedmaka - Braca daruje družina Milčič 5.000 lir za SD Mladina.

Darovi in prispevki

Darujeta družina Cvrtko Vojnigella 10.000, Herman Švab 10.000, Ana Ilica Tretjak (Križ 243) 5.000; namesto cvetja na grob Jožefa Kolaša darujejo Justa, Pierina in Angela Sedmak (Križ 194) 10.000; ob prvi obletnici smrti Marije Sedmaka darujejo sestrini Eda in Luciana 3.000 lir.

V spomin na Justino Milčič daruje Boska z družino 5.000 lir za spomenik padlim v NOB v Malem Repnu.

V spomin ob drugi obletnici smrti brata Zvonka Lupinca daruje družina Rukin 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Krizu.

Ob 10. obletnici smrti Edvina Starca daruje družina 10.000 lir za dijaško matico in 10.000 lir za Glasbeno matico.

Za TPZ darujejo podporni člani: Aldo Fermo 5.000 lir, Anton Maar 5.000, Marjan Crovato 1.500, Bruno Zerian 10.000, Josip Kocijančič 10.000, Maks Otta 10.000, Milan Pangerc 1.500 in Ladi Praselj 1.000 lir.

Namesto cvetja na grob Jožefa Sedmaka - Braca daruje družina Milčič 5.000 lir za SD Mladina.

Darovi in prispevki

Darujeta družina Cvrtko Vojnigella 10.000, Herman Švab 10.000, Ana Ilica Tretjak (Križ 243) 5.000; namesto cvetja na grob Jožefa Kolaša darujejo Justa, Pierina in Angela Sedmak (Križ 194) 10.000; ob prvi obletnici smrti Marije Sedmaka darujejo sestrini Eda in Luciana 3.000 lir.

V spomin na Justino Milčič daruje Boska z družino 5.000 lir za spomenik padlim v NOB v Malem Repnu.

V spomin ob drugi obletnici smrti brata Zvonka Lupinca daruje družina Rukin 10.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Krizu.

Ob 10. obletnici smrti Edvina Starca daruje družina 10.000 lir za dijaško matico in 10.000 lir za Glasbeno matico.

Za TPZ darujejo podporni člani: Aldo Fermo 5.000 lir, Anton Maar 5.000, Marjan Crovato 1.500, Bruno Zerian 10.000, Josip Kocijančič 10.000, Maks Otta 10.000, Milan Pangerc 1.500 in Ladi Praselj 1.000 lir.

Namesto cvetja na grob Jožefa Sedmaka - Braca daruje družina Milčič 5.000 lir za SD Mladina.

DRUŽINSKO VODENJE!

FOTO-KINO MATERIAL

Segulin & Št.

TRST - UL. ANALFANI 51

KRZNA

SUPER ELEGANTNI MODELI VIŠJA KAKOVOST MERE JOPIČEV OD 42 DO 54 NASIVKI VELIK PRIHRAHEK

PELLICCERIA CERVO

TRST TEL. 796-301

Viale XX Settembre st. 16/III

DRUŽINSKO VODENJE!

FOTO-KINO MATERIAL

Segulin & Št.

TRST - UL. ANALFANI 51

KRZNA

SUPER ELEGANTNI MODELI VIŠJA KAKOVOST MERE JOPIČEV OD 42 DO 54 NASIVKI VELIK PRIHRAHEK

PELLICCERIA CERVO

TRST TEL. 796-301

Viale XX Settembre st. 16/III

DRUŽINSKO VODENJE!

FOTO-KINO MATERIAL

Segulin & Št.

TRST - UL. ANALFANI 51

KRZNA

SUPER ELEGANTNI MODELI VIŠJA KAKOVOST MERE JOPIČEV OD 42 DO 54 NASIVKI VELIK PRIHRAHEK

PELLICCERIA CERVO

TRST TEL. 796-301

Viale XX Settembre st. 16/III



## PRED VAŽNIMI URBANISTIČNIMI IZBIRAMI TRŽAŠKE OBČINE

## Ureditev mestnega zgodovinskega središča in usklajevanje pristoynosti in posegov

Mnenja odbornika De Luce in izvedencev inž. Coste ter arhitektov Kokorovca in Semeranija - Potrebno sodelovanje med občinami in z gorsko skupnostjo

Vrsto razgovorov z izvedenci, ki so se nepazljivo ukvarjali vsaj z delom treh urbanističnih instrumentov, o katerih bo moral občinski svet razpravljati v prihodnjih tednih, zaključujemo z njihovim mnenjem o podrobnem regulacijskem načrtu za mestno zgodovinsko središče.

Izdelovalca tehničnega predloga arh. Semeranija, odbornika De Luce, inž. Costo in arh. Kokorovca smo najprej vprašali, kakšno vlogo daje oziroma bi moral podrobni načrt dati mestnemu središču. Semerani je poudaril, da po njegovi zamisli je zgodovinsko središče dodeljen več vlog. Sedaj je vsakega premalo uporabljeno, zato je treba na usklajen način v njem spodbujati, razen ohranitve zgodovinskih značilnosti in uporabe stanovanjskih prostorov, perspektive razvoja produktivnih in kulturnih dejavnosti. Namen nove ureditve je, po besedah odbornika za urbanistiko, ponovno ovrednotiti in kvalificirati zgodovinsko središče in s tem preobrniti dosedanje tendenco. Niso predvidene obširne predelave, pač pa predvsem ponovno izkoriščanje obstoječih stavb.

Za inž. Costo je treba s tem načrtom določiti pravo razmerje med bivališči in proizvodnimi dejavnostmi, vsakega pa je nujno hkrati sprejeti in začeti izvajati načrt za ljudska stanovanja. Arh. Kokorovec je izrazil prepričanje, da mora biti mestno središče glede družbene sestave in gospodarskih dejavnosti raznoliko, drugače postaja vir alienacije. Zelo je primeren za bivališče, saj je opaziti, da se premožnejši sloji vračajo vanj.

Dosedanja težnja je bila, da so zaradi neprimernih stanovanjskih razmer ali nemogočih stanarjev ljudski sloji in zlasti mlade družine zapuščali to področje. Ali se bo upravljalo, da se te težnje upre in jo preobrne, postavlja možnost, ki jih določa zakon št. 167 (določitev področij za ljudske gradnje) in št. 865 (razlastitve).

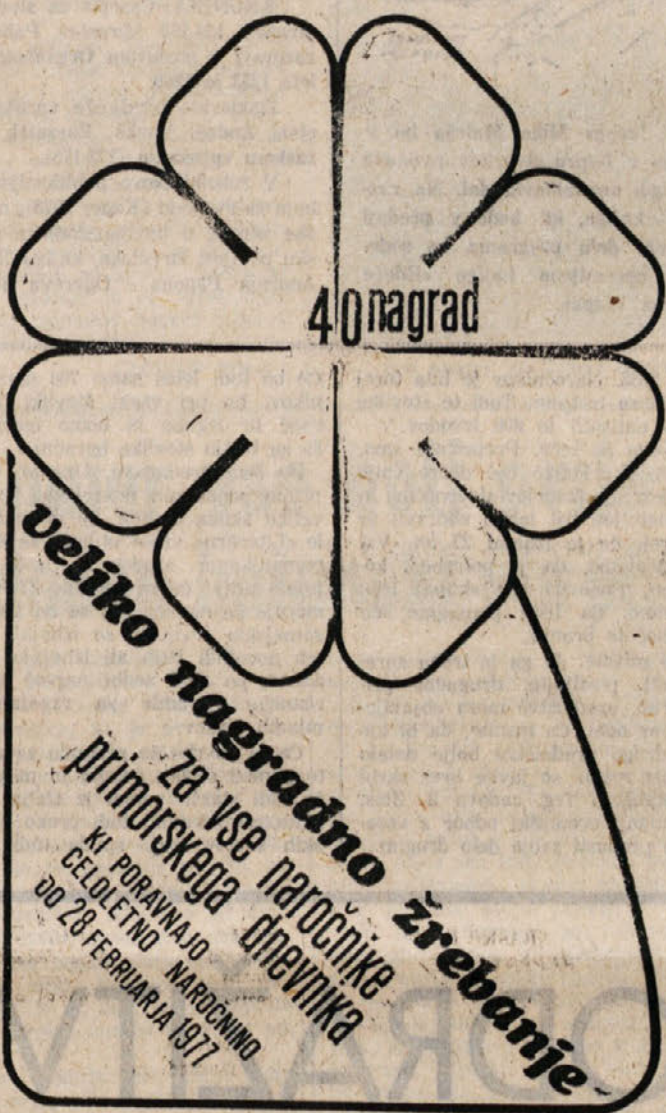
Skodljivo težnja je treba, po mnenju De Luce, vsakega preobrniti. Ravno omenjena zakona omogočata občinam, da odločno prispeva k temu. Zato je tudi že našla dve področji in sicer v Starem mestu in pri Sv. Andreju, kjer naj bi se uredila ljudska stanovanja, če ne bo šlo drugače tudi za razlastitve. Arh. Semerani je povedal, da je na področju, ki ga obravnava podoben načrt, moč urediti bivališča za nadaljnjih 6.700 prebivalcev, od katerih 4.400 v cenah stanovalnih. Za to morejo poskrbeti javne ustanove neposredno ali prek konvencij z zasebno pobudo, kar bi znalo biti ceneje. Če na ne bi prešli k dejanskemu vračanju mladih in ljudskih slojev v mestno središče bi ves našel propad, ker bi bila zgrešena vsa stredstva v zvezi z javnimi storitvami (šole, zelene površine, kulturne ustanove itd.). Inž. Costo je opozoril, da ob občinah površin, namenjenih ljudskim stanovanjem še ni vinkulirala in da je to bistveno za uresničevanje smernice načrta s pomočjo omenjenih zakonov. Arhitekt Kokorovec pa tako posegi ne navdušuje, ker da je v našem družbenem sistemu razlaševanje nepravilno in o njegovem tudi ne rešuje problemov. Vračanje mladih in manj premožnih ljudi bi mogli zasledovati z drugačnimi usmerjevalnimi urbanističnimi ukrepi po privlačnih poljih.

Prav na koncu smo jih še vprašali, ali se jim ne zdi primerno pri sprejemanju urbanističnih odločitev sodelovanje med vsemi občinami in z gorsko skupnostjo, glede na to, da pač zadevajo pristoynosti in interese vseh. Omenili smo n.p. velike cestne povezave, tovrstno postajališče pri Fernetičih, turistične strukture v Miljah in drugod na obali, pa tudi večje zadržne počivalnice na kmetijskem področju. Seveda so vsi soglašali: odbornik je dejal, da ni to samo primerno, ampak potrebno in nujno, ker je zelo

čuti pomanjkanje usklajevanja turističnih in drugih pobud, tako javnih kot zasebnih. Inž. Costo je mnenja, da je družbena zavest do rasla globalnemu obravnavanju celne vrste problemov, med katerimi so nekateri tudi deliktni, ki jih dokazuje primer velikih cestnih povezav. Tudi arh. Kokorovec je poudaril, da je treba koordinirati vse urbanistične izbire, ki so skupnega interesa, le vprašanja bivališč bi mogle morda reševati posamezne občine. Semerani je vztrajal na potrebi, da se opusti staro vinkulistično pojmovanje urbanistike in se preide k usmerjevalni in upravljalni, izhajajoč iz družbeno-gospodarskih razvojnih smernic. Občina ne more zato biti zadosten okvir, pač pa je treba načrtovati na ravni kompromisov, začeti vsaj z

medsektorskimi načrti za cestne povezave, skrbstvene in zdravstvene storitve, šolske in kulturne strukture.

Kot smo omenili, so bila vprašanja ki smo jih postavili izvedencem, predvsem načelna, da bi izvedeli za njihovo mnenje o izhodiščnih smernicah in smotirih, ki jih trije urbanistični akti zasledujejo. Odločitev, ki jih ima občinski svet sprejeti v bližnji prihodnosti, bo do odločilnega pomena za vsakega občana. Še posebej za našo narodnostno skupnost, kolikor tak ali drugačen način uporabe teritorija zadeva v dobrih meri njeno narodnostno ozemlje. Zaradi tega bomo poteku zadeve sledili z vso potrebno pozornostjo in bomo objavili stališča in predloge, ki so že bili izdelani ali se bodo.



## Na Proseku pogreb Silve Puntarjeve



V sredo popoldne so na Proseku pokopali zavezno in vzorno domaćinko Silvo Puntarjevo.

Puntarjeva se je rodila v Sušaku 13. 12. 1902. Bilo ji je sedem let, ko je morala zapustiti rojstni kraj. Mati je namreč ostala vdova in zaradi stiske je Silvo poslala k sorodnikom na Prosek. Otrčka leta je Silva preživela pri teti, kateri je pomagala na domu in kmetiji. Leta

1925 se je poročila z domačinom Alojzom Puntarjem, kateremu je v zakonu povila sina in dve hčerki. Puntarjevi so bili znani kot zavezna in vzorna družina in zato so jih v času fašizma vedno preganjali. Silva je bila nadarjena pevka in je sodelovala pri zboru Hajdri, moč pa je igral v proseški godbi.

Izbruhnila je druga svetovna vojna, v kateri je bila družina Puntarj precej prizadeta. Leta 1941 je pod svinečko nasprotnika padel brat Silvinega moža Milka. Nato so odpeljali v internacijo v Afriko in po zvezi v Italijo Silvo tašče in tasta. Gorja pa ni bilo še konec, kajti 24. 11. 1941 so priprli vse člane Puntarjeve družine in jih odpeljali v koroškeje zapore. Od tu so Silvo, moža in hčerki Slavico in Silvano odpeljali v koncentracijsko taborišče Bittelied v bližini Berlina. Edini, ki se je tega rešil, je bil sin Boris, ki je bil mladi vaščan, šel v partizanske enote.

Prišel je zarek svobode in Silva se je z družino vrnila domov in čakala, da objame svojega sina. Narodna zavest je bila vedno živa v njej in kot je prej pomagala partizanom, tako je po vojni zvesto spremljala dogodke v vasi in vzgajala svoje otroke v tem duhu.

V noči med nedeljo in ponedeljkom je njeno plemenito srce, ki je zadnja leta nekoliko pešalo, prenehalo biti. Kako je bila Silva priljubljena med vaščani, pričča pogreb sam. Ideal, ki jo je spremljal skozi celo življenje, je v njej ostal živ. Tako jo bomo tudi domačini ohranili v trajnem spominu. Silva, naj ti bo lahka domača zemlja, katero si ljubila in jo srčno branila za boljše bodočnost mlajših rodov. Prizadetu sinu Borisu, hčerki Slavici in Silvici ter drugemu sorodstvu, naše globoko sožalje.

B. R.

## RAZPIS ZA NAMESTITEV V ZGONISKI OBČINI

Zgoniška občinska uprava je te dni objavila razpis za sprejem v začasno službo kuharske pomočnice, ki bo do konca šolskega leta zaposlena pri šolski kuhinji v Zgoniku. Vse zainteresirane občanke lahko vložijo prošnjo do 14. ure dne 27. t.m., vsa pojasnila pa nudi občinsko tajništvo.

## OSMICA

Ernest Smotlak, Mačkolje 58, toči pristno belo in črno domače vino.

Josip Sedmak, 29-letni fant, Braco za Krizane in prijatelje, počiva za vedno na krški pokopališču. Uroda ga je prignila v cvetu življenja v trenutku, ko bi lahko še veliko dal za skupnost, za napredek, obenem je bil trdna opora staršem.

Braco, čeprav še razmeroma mlad, se je z vno udeleževal vsakega življenja. Sodeloval je v prosvetnem društvu Vesna, SD Vesna in nazadnje v SD Mladina iz Kriza. Odprtega značaja, priklupen in družaben, je vsakomur, ob pogovoru z njim, u-



## Prezgodnja smrt Josipa Sedmaka

## Nenadomestljiva vloga prosvetnega društva za razvoj naše skupnosti v Štandrežu

V novem sedeu se je občutno povečala društvena dejavnost - Izvolili so novi odbor - Živahen mladinski odsek

Prosvetno društvo Oton Zupančič v Štandrežu je imelo v četrtek zvečer v svojem novem sedeu na Pišču, v Domu Andreja Budala, svoj redni 16. občni zbor, na katerem so poročali o opravljenem delu ter izvolili novi odbor, ki ga sestavljajo Aleš Hoban, Aleša Nanut, Stano Paulin, Nataša Peterin, Berto Grendene, Marta Zorn, Katjuša Ožbat, Mario Mučič, Voljo Cijan, Dorela Cingerli in Maks Nanut. Odbor bo na svoji prvi seji v četrtek, 27. januarja, ob 20. uri izvolil predsednika ter odgovorne za druge dejavnosti.

Poleg članov društva so se občnoga zbora deležili predstavniki prosvetnih, stanovskih, športnih in rekreacijskih društev iz domačega kraja in sirskega goriškega ozemlja. Navzoča je bila delegacija predsedstva Slovenske prosvetne zveze, ki so jo sestavljali Saverij Rožič, Marko Waltritsch, Zdenko Vogrič in Danilo Nanut, pobrateno prosvetno društvo Danica z Vrha je zastopal predsednik prof. Leopold Devetak, nadalje so bili navzoči Rudi Pavšič (p.d. Naš prapor iz Pevme), Gorazd Vesel in Dino Roner (izvršni odbor SKGZ), Miloš Tabaj (Juventina), Jožica Smet (SPD Gorica), Diego Marvin (načelnik mladinskega odseka), Davorin Pelicon (ZSSDI), T. van Plesničar (komisija za mladino in šport SKGZ), Emil Cingerli (kmečko društvo).

Občni zbor je odprl predsednik Stano Paulin, ki je poudaril, da je 16. občni zbor prvi, ki ga prireja v novem sedeu. Naglasil je tudi velik doprinos, ki ga novi prostori dajejo k društvenemu delovanju. Predlagal je, da občni zbor pošlje sozalo pismo zveznemu izvršnemu svetu SFRJ ob tragični smrti predsednika Džemala Bijedića, borca za samoupravni socializem, neuvrščeno Jugoslavijo ter za dobre odnose med Italijo in Jugoslavijo. Sozalo pismo je prebral Diego Marvin.

Sledila so poročila odbornikov o delovanju na posameznih sektorjih. Elda Nanut je obširno govorila o celotni društveni dejavnosti, ki dokazuje, kako silno se je delovanje razmahnilo, odkar si je društvo zgradilo novi sedež. Govorila je o moškem, ženskem, otroškem in mešanem zboru, o njihovih dosedanjih in bodočih koncertih, o predavateljski dejavnosti, glasbeni dejavnosti, kotalkarskem tečaju in rekreaciji.

Danilo Nanut je govoril o stanju blaginje in nakupu inventarja, Katjuša Ožbat pa o delovanju mladinskega odseka. Rekla je, da si je odsek pred dvema letoma zastavil za cilj združevati mlade, ustvariti most med prosvetnim in športnim delom ter celotno dejavnost usmerjati k utrjevanju slovenske narodnostne zavesti. Navedla je številne prireditve, po katerih je mogoče oceniti, da so mladi zelo popestrili dejavnost. Člani mladinskega odseka, ki so sodelovali s SLORI, so svoj zaslužek namenili odseku. Poleg proslav, izletov, športnih prireditev, plesnega tečaja itd. je Ožbatova omenila stike z Zvezo socialistične mladine iz Nove Gorice ter mladino v Vrtojbi. Danilo Nanut (Blažonov) je opisal delovanje moškega zbora. Livio Antonić pa delovanje 25 fotomaterjev iz vasi, ki so priridili fotografski tečaj. Odbornica Marta Zorn, odgovorna za rekreacijo, je povedala, da družabne prireditve združujejo naše ljudi, kar je tudi cilj prireditelj. Nataša Paulin je govorila o igralski družini ter je predlagala, bi strokoven pristop k tej dejavnosti.

Tajnik Slovenske prosvetne zveze Marko Waltritsch je v svojem pozdravnem nagovoru poudaril, kako zelo obsežno in pestro dejavnost je

SKPD - MIRKO FILEJ IZ GORICE

BENEŠKI VEČER

Jutri, 23. t.m., ob 16. uri v Katoliškem domu.

Na sporedu bo igra v beneškem narečju Emigrant in nastop pevškega zbora.

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

Zitajte PRIMORSKI DNEVNIK

## OBČNI ZBOR P.D. OTON ŽUPANČIČ V ŠTANDREŽU

## KO BO SKLEP DOKONČNO SPREJET

## BENCIN PROSTE CENE BO ZA 30 LIR DRAŽJI

V goriski sklad bo tako prišlo dodatnih 600 milijonov lir - Gorivo za tovornjake pa bo za 10 lir cenejše

Kmalu bo bencin proste cene dražji za trideset lir. To je namreč sklep razširjenega odbora trgovinske zbornice ki upravlja kontingente proste cene in tudi njihovo uporabo v okviru tako imenovanega goriskega sklada. Seja tega odbora je bila v sredo, vodil jo je predsednik trgovinske zbornice Lupieri. Na njej so prisli spet do izraza različna stališča o uporabi sredstev goriskega sklada, kar je bilo razvidno že na ponedeljkovi seji goriskega občinskega sveta. Zaradi tega so na predlog predsednika trgovinske zbornice imenovali ožjo komisijo, v kateri so predstavniki krajevnih uprav (občine in Sodevneje, pokrajine in dežele) in zastopniki gospodarskih strok, ki ima nalogo pripraviti v najkrajšem času nalogo, kako uporabiti prva razpoložljiva sredstva goriskega sklada. Jasno je, da bodo tu prisli spet do izraza različna stališča: levičarske sile hočejo namreč, da se ta sredstva uporabijo za izboljšanje infrastrukture, sredinske sile pa za izboljšanje stanja v državi, da so ta sredstva v dopolnilo državnim ali deželnim prispevkom. S tem v zvezi je treba reči, da ho-

čejo socialdemokrati s tem denarjem takoj kupiti vsa zemljišča namenjena avtoportu in industrijski coni na področju Štandreža.

Uvodoma smo omenili ceno bencina. Sedaj plačujemo bencin proste cene 200 lir, kar je znatno manj kot v ostalih krajih države (500 lir) in tudi manj kot v Jugoslaviji (235 lir). Kolčina bencina proste cene so si omejevali, prebivalci Gorice in Sodevne dobivajo večjo količino kot prebivalci ostalih občin pokrajine. Podražitev je postala nujna, ker je treba zbrati sredstva za goriski sklad, ki ima po sedanjem zakonu o prosti coni namen finansirati tise pobude, ki lahko pripomorejo h gospodarskemu dvigu in razvoju goriske pokrajine. Vsakih deset lir prelevmana na bencin pomeni približno 200 milijonov lir dodatka sredstvom goriskega sklada.

Ze sedaj plačujemo 30 lir prelevmana v ta sklad. To pomeni, da bi se bencin v Gorici lahko prodal po 170 lir. Na že omenjenem sestanku razširjenega odbora trgovinske zbornice pa so prišli do izraza različna stališča o višini prelevmana. Predstavniki kršćanske demokracije so hoteli najvišjo možno količino in so s tem poudarili stališča, ki so prišla do izraza na sejah njihovega političnega vodstva, da je treba dati čimveč denarja v goriski sklad. Predlagali so da bi se cena dvignila za 50 lir na 250 lir. Ostali pa so osamljeni v tej svoji zahtevi, ki je ostala osamljena zahteva socialdemokratov, ki so hoteli, da bi bila nova cena 240 lir. Prevladalo pa je mnenje socialistov, komunistov in zastopnikov gospodarskih strok, da se cena dvigne samo za 30 lir in da bo torej bencin stal 230 lir. To bo prineslo v blaginjo goriskega sklada približno 600 dodatnih milijonov lir letno. Istočasno pa ne bo cena bencina proste cene različna od cene jugoslovanskega bencina. Seveda pa bi ceno ponovno preučili v primeru, da pride do podražitev bencina v Italiji ali v Jugoslaviji kot posledica mednarodnih cen petroleja.

Ni še zano, kdaj bo bricela veljavna cena, kajli sklep ni v potrtjen. Potrebno je, da odobrijo v zgoraj omenjenem odboru še višino prelevmanov za druge proizvode. Istočasno pa lahko povemo, da so na isti seji sklenili znižati od sedanjih 15 na 5 lir prelevman na nafu za tovornjake. Na Gorškem deluje nad 2.000 malih in velikih tovrstnikov in znižanje cene bo brez dvoma blagohotno vplivalo na konkurenčnost zmožljivost tako važnega področja goriskega gospodarstva, ki se je razvilo prav zaradi urodnosti proste cene in v katerem je zaposlenih nekaj tisoč ljudi.

## Kino

## Gorica

VERDI 17.00-22.00 «La dottoressa del distretto militare». E. Fench in M. Carotenuto. Barvni film. Prepovedan mladini pod 14. letom.

CORSO 16.45-22.00 «Dimmi che fai tutto per me». G. Dorelli in P. Villorresi. Barvni film.

MODERNISSIMO 16.30-22.00 «La fabbrica delle mogli». C. Ross in P. Trentis. Barvni film. Mladini pod 14. letom prepovedan.

CENTRALE 16.30-21.30 «King - Kong». Barvni film.

VITTORIA 17.00-22.00 «Le deportate della sezione speciale SS J. Steiner in L. Folito. Barvni film. Prepovedan mladini pod 18. letom.

## Tržič

EXCELSIOR 16.30-22.00 «Il texano dagli occhi di ghiaccio».

PRINCIPE 16.30-22.00 «Mary Poppins».

## Nova Gorica

in okolica

SOCA «Tom in Jerry večna nasprotnika» risanka ob 16.00, «Peklenska stolpnica», ameriški barvni film ob 18.00 in 20.45.

SVOBODA «Mož po imenu Genov» 5-letne deklice vsak dan od 15. do 18. ure. Telefonirati v opoldanskih ali večernih urah na 86622.

FRANKŠTJAN, ameriški film ob 19.30

## Plesna prireditev društva A. Paglavca

Podgorski prosvetni delavci bodo priredili, v soboto, 5. februarja, veliki predpustni celovečerni ples v eni največjih goriskih dvoran. Člani slovenskega prosvetnega društva «Andrej Paglavca» so se odločili za to prireditev ker nameravajo z izkupičkom plesa nabaviti enotne kroge za pevce pred dvema letoma obzvojenega podgorskega pevskega zbora, ki deluje v sklopu njihovega društva. V zboru, ki ga vodi Marjan Gligič, poje 28 pevcev, med njimi je veliko mladih, ki so šele v zadnjem času pristopili k zboru. To nam daje upanje, da bo zbor lepo napredoval.

Na plesnem večeru bosta igrala kar dva zabavna ansambla iz Ljubljane in sicer kvintet Kranjski fanje in trio Atelšek. Z ansambloma bosta tudi pevca Sonja Gabršček in pevec Tomaž Brank. Ze sedaj opozarjamo slovensko publiko na to zabavno prireditev in vabimo nanjo naše ljudi iz mesta in iz okolice.

Goriska lekarna išče za takojšnje zaposlitev vajenca, starega do 18 let. Obvezno znanje slovenščine.

Pismene ponudbe poslati na uredništvo našega dnevnika v Gorici.

## DEŽURNA LEKARNA V TRZICU

Danes ves dan in ponoči je v Trziču dežurna lekarna Sant'Antonio, Ulica Romana, tel. 40-407.

## DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Danes ves dan in ponoči je v Gorici dežurna lekarna Baldini Korzo Verdi 57 tel. 2879.

## Mali oglasi

NA PRODAJ je trgovina jestvin. Inor macije pri Budina, Ul. Veniero 6. Podturn, Gorica.

NUJNO zaposlim žensko za varstvo 5-letne deklice vsak dan od 15. do 18. ure. Telefonirati v opoldanskih ali večernih urah na 86622.

## Jutri stavka pekarskih delavcev

Jutri bodo ves dan stavkali uslužbeni pekarni, zato bo verjetno nekaj nevednosti pri oskrbi s kruhom. Stavka je bila oklicana zaradi nepostojnosti razrešnice staremu odboru, ki je bil na lanskem tržaškem posvetu političnemu pomenu procesa, ki so ga pričeli komaj trideset let po tragičnih dogodkih v tržaškem taborišču. Zavlačenje sodnega postopka je predavatelj ostro obsodil, kajti s časom so se porazpoložili številni dokumenti, večina prič je umrla, tako da je bilo delo odvetnikov v prikazovanju grozot Ržarne in v ugotavljanju njenih izvrševalcev zelo oteženo. Proces, je nadaljeval, ni v zadostni meri osvetlil pomena, ki so ga v takratni dobi imeli kolaboracionisti, predvsem pa takratna oblast, cerkvena in civilna, ki so vedele za zločine v Ržarni.

## ENOLETNI OBRAČUN GORIŠKE SKUPINE

## Pomembna pomoč goriških gasilcev pri odpravljanju posledic potresa

V lanskem letu se je njihovo delovanje znatno okrepilo - V Gorici, Trziču in Ronkah deluje 140 gasilcev

Delovanje goriških gasilcev v lanskem letu se je močno okrepilo predvsem zaradi številnih posegov, ki so jih opravili pri odpravljanju posledic potresa. V lanskem letu so na Gorškem zabeležili 1.694 posegov. To pomeni, da se je dejavnost gasilcev v primerjavi z letom 1975 (920 posegov) povečala za 70 odstotkov. Poleg posegov, ki so jih zaradi požarnih sunkov opravili na Gorškem, je treba upoštevati še posebne posege na potresnem področju, kjer so prav goriški gasilci med prvimi pristopili na pomoč prebivalstvu v Furlaniji, Režiji in Benečiji.

Poleg velikega dela, ki so ga opravili pri odpravljanju posledic potresa je treba v delovanje gasilcev vključiti še veliko drugega obsežnega dela, od gasenja požarov pa do pomoči, ki jo nudijo roniškemu letališču.

V zvezi z dejavnostjo naj povemo, da so v goriski pokrajini opravili 470 posegov na številnih stavbah, da bi z rušenjem in odstranjevanjem onemoglo odpravljali posledice, ki jih je povzročil potres. Isto delo je posebna ekipa gasilcev opravila tudi na potresnem področju. Načelnik ekipa inž. Cervesi, je povedal, da ekipa 6 moč stalno sodeluje z drugimi skupinami na potresnem območju, da bi prispevala k čimprejni ureditvi montažnih hiš in vsega drugega, ki je za tako delo potrebno.

Kar zadeva druge dejavnosti, ki čez vseh 12 mesecev zaposluje gasilce, so požari na prvem mestu. Teh je bilo v preteklem letu 484 (120 ekipa 6 moč stalno sodeluje z drugimi skupinami na potresnem območju, da bi prispevala k čimprejni ureditvi montažnih hiš in vsega drugega, ki je za tako delo potrebno).

Druhih posegov, pomoč osebam, ki so ostale zaprte v dvigilih, rešitev raznih živali, odstranjevanje večjih vej ali strešnikov s cest, je bilo 470. V to dejavnost spadajo tudi posegi v raznih prometnih nesrečah.

Organik goriških gasilcev (poleg osrednje postaje v Gorici sta še postaji v Trziču in Ronkah) šteje trenutno 140 moč, ki so v izmenah zaposleni vseh 24 ur. Gorški gasilci

raznarodovanje, kateremu se večini narod še ni opovedal.

Predstavnik p.d. Andrej Paglavca iz Podgora Saverij Rožič je opozoril na razmere naše skupnosti v tej mešani vasi, kjer je potrebno društvo boljše organizirati, da bo kos položaja. S tem namenom bo imelo društvo spomladaj svoj prvi občni zbor.

Potem ko je v imenu Franca Lupina, odsotnega zaradi bolezni, Aleš Hoban podal poočilo nadzorstva ter predlagal razrešnico staremu odboru, ki jo je občni zbor sprejel, so izvolili volilno komisijo ter novi odbor.

Občni zbor so pozdravili predstavniki društev in med temi je bil tudi predsednik p.d. Danica Leopold Devetak, ki je izjavil, da je odmevnost delovanja štanderejskega društva čutili tudi na Vrhu, Zdenko Vogrič je v imenu Skupine 75 poudaril važnost amaterske fotografske dejavnosti in potrebo po sodelovanju na tem področju.

Član izvršnega odbora SKGZ Gorazd Vesel je govoril o nenadomestljivi vlogi prosvetnega društva pri vseh oblikah narodnega dela v vasi, o težki prizkušnji Štandreža zaradi odvajanja zemlje ter o vlogi mladih pri ohranjanju narodne skupnosti v novih pogojih življenja, ki nastajajo v Štandrežu. Vesel je poudaril, da je potrebno preudarno in trdno delati, če hočemo zaustaviti

Delovanje goriških gasilcev v lanskem letu se je močno okrepilo predvsem zaradi številnih posegov, ki so jih opravili pri odpravljanju posledic potresa. V lanskem letu so na Gorškem zabeležili 1.694 posegov. To pomeni, da se je dejavnost gasilcev v primerjavi z letom 1975 (920 posegov) povečala za 70 odstotkov. Poleg posegov, ki so jih zaradi požarnih sunkov opravili na Gorškem, je treba upoštevati še posebne posege na potresnem področju, kjer so prav goriški gasilci med prvimi pristopili na pomoč prebivalstvu v Furlaniji, Režiji in Benečiji.

Poleg velikega dela, ki so ga opravili pri odpravljanju posledic potresa je treba v delovanje gasilcev vključiti še veliko drugega obsežnega dela, od gasenja požarov pa do pomoči, ki jo nudijo roniškemu letališču.

V zvezi z dejavnostjo naj povemo, da so v goriski pokrajini opravili 470 posegov na številnih stavbah, da bi z rušenjem in odstranjevanjem onemoglo odpravljali posledice, ki jih je povzročil potres. Isto delo je posebna ekipa gasilcev opravila tudi na potresnem področju. Načelnik ekipa inž. Cervesi, je povedal, da



DVE ZANIMIVI KNJIGI MLADINSKE KNJIGE

# Navzkrižja druge svetovne vojne

O drugi svetovni vojni je izšlo ogromno knjig. Nekatere med njimi potrjujejo že znana zgodovinska dejstva ali pa jih dopolnjujejo le še z osebnimi pogledi avtorjev. Druga dela se spuščajo v tendenciozno in spekulativno ocenjevanje in po navadi zasledujejo posebne cilje. Dela tretje vrste pa navadno na podlagi naknadno objavljenih dokumentov ali osebnih spominov razkrivajo nekatere usodne odločitve vodilnih politikov ali vojaških voditeljev, ki so usodno vplivale na potek vojaških operacij. Take vrste so tudi tri knjige, ki jih je založba Mladinska knjiga izdala pod skupnim naslovom Navzkrižja druge svetovne vojne. Prvi dve knjigi te zbirke sta pomembni prispevek k zgodovini druge svetovne vojne, pri čemer predstavlja zlasti delo srbskega avtorja Slobodana Nešovića odkritje prve vrste.

SLOBODAN NEŠOVIĆ:

## VELIKI TRIJE IZ OČI V OČI

V prvi fazi druge svetovne vojne sta po kapitulaciji Francije nosili vso težo spopada s fašizmom Velika Britanija in predvsem Sovjetska zveza. Ko je decembra 1941 po japonskem napadu Roosevelt napovedal Japonski vojno, nato pa so Nemčija, Italija in njuni sateliti napovedali vojno ZDA, so se v protifašistični koaliciji znašle tri velike sile Velika Britanija, Združene države Amerike in Sovjetska zveza. Ta velika antifašistična koalicija, v zgodovini človeštva največja vojna zveza, je sklenila vrsto dogovorov, tako za bojevanje med samo vojno proti skupnemu sovražniku, v kasnejši fazi pa je sprejela odločujoče dogovore za ureditev sveta po vojni. V tej zvezi, v kateri sta se našli dve sili kapitalističnega sveta in prva dežela socializma, pa je seveda vladala vrsta nasprotij, tudi glede vodenja vojne. Nasprotja zavezniške koalicije so se najostreje pokazala prav ob vprašanju odprtja druge fronte. Odprtje druge fronte v zahodni Evropi ali nekje drugje v Evropi, je nemalokrat spravilo v hude krizne odnose vse sodelujoče veslesile. Vprašanje druge fronte pa se je kot najaktualnejše vprašanje odnosov med zavezniškimi vleklo od osnivanja protihitlerjevske koalicije tja do 6. junija 1944, ko se je začela operacija Overlord in so zavezniške sile udarile na zasedeno Evropo preko Rokavskega preliva. In ker je bilo vprašanje druge fronte tako aktualno, vprašanje, je znani beograjski zgodovinar in publicist Slobodan Nešović napisal knjigo, ki je pod naslovom Veliki trije iz oči v oči v odličnem prevodu Franc-

mer, če bo Sovjetska zveza od Nemcev premagana, se zavedamo, kako ključno vprašanje druge svetovne vojne je bilo vprašanje odprtja novega bojišča. Nešoviću je uspelo z dokumenti in kratkimi komentarji osvetliti vsa ta dogajanja. V nasprotju z drugimi avtorji, predvsem samimi politiki druge vojne, ki so s svojimi deli hoteli predvsem opravičiti svoja ravnanja, so Nešovićevi prikazi dogajanj osvetljeni z raznih zornih kotov in podprti vseskozi z avtentičnimi dokumenti, svojevrstno delo, ki no omajalo marsikatero dosedanje pogled na zgodovinarjev in drugih strokovnjakov na dogajanja v drugi svetovni vojni. Pri vsem tem je zanimivo, da je avtor vpeljal tudi osvobodilno borbo jugoslovanskih narodov v svetovno dogajanje in s staljša protihitlerjevske koalicije osvetlil boj jugoslovancev za osvoboditev.

Knjiga Veliki trije iz oči v oči je torej avtentično in svojevrstno pričevanje o tistem, kar se je med vojno odigralo med tremi zavezniškimi silami. Če vemo, da je ta knjiga kot ostali dve te zbirke, izšla v slovenski in v nakladi 10.000 izvodov, potem je dejstvo, da bo Nešovićeva knjiga odigrala pomembno vlogo pri seznanjanju naših ljudi s ključnimi problemi protihitlerjevske koalicije in druge svetovne vojne sploh. Ker pri tem odkriva kaj se je za vsem političnim in vojaškim dogajanjem dejansko skrivalo, pomeni celo pravo odkritje za našega bralca. In v tem je njen velik pomen.

CHARLES L. MEE:

### Kupčija v Potsdamu

Druga knjiga zbirke Navzkrižja druge svetovne vojne, govori o konferenci v Potsdamu, ki so jo zavezniški imeli po zmago vitem zaključku vojne na pragu razrušenega Berlina poleti leta 1945. Napisal jo je ameriški publicist, pa je že zaradi tega po svojem značaju pripovedi knjiga bistveno različna od prve. Predvsem knjiga glede zgodovinskih dogajanj samih ne pove bistveno ničesar novega, kar ne bi bilo že znano. Seveda pa knjiga ob-

ravnava Potsdamsko konferenco v obliki prijetno napisanih poglavij in pri tem govori o srečanjih državnikov in vojakov, o večerjah, o pogovorih, o mesetarjenjih, nasprotjih in celo spopadih, pri čemer seveda vse delovanje zmagovitih velikih treh voditeljev ni bilo več usmerjeno v borbo za zmago nad sovražnikom in ureditev sveta, temveč predvsem v zagotovitev čim večjih lastnih interesov. Zato prihaja v tej knjigi poleg prijetno napisanih zanimivosti o konferenci predvsem do izraza začetek medsebojnih nasprotij med zavezniški, pa tudi začetek blokovskega tekmovanja in hladne vojne. Avtor je uporabil vse znano gradivo o tej konferenci, vendar srečanje prikazuje objektivno, pri čemer oboja na eni strani mesetarjenje med voditelji držav, na drugi strani pa uporabo atomske vojne, ker je bila Japonska takrat že povsem zionljena in je bilo vprašanje njene kapitulacije le se vprašanje časa. Amerika pa je atomsko bombo uporabila predvsem zaradi svojega prestiža. In tako se nam v okviru prikupnega in zanimivega prikaza zadnje zavezniške konference že kažejo problemi povojne hladne vojne in povojne ureditve sveta, o čemer avtor vseskozi stvarno in kritično razpravlja in daje bralcu za zanimivo pričevanje. Tudi to delo je v originalu novo, saj je izšlo šele leta 1975, v slovenski pa ga je skrbno prebral Branko Gradišnik. Tudi ta knjiga je, kot prva, opremljena z odličnim slikovnim gradivom. Sl. Ru.



Ob izidu in predstavitvi knjige »Rdeče lučke« Mihe Maleša bo v ponedeljek ob 18. uri v galeriji »Loža« v Kopru otvoritev razstave zbranih risb v »Rdečih lučkah« in drugih umetnikovih del. Na razstavi bo slikar Miha Maleš podpisoval knjige, ki bodo v prodaji tudi v razstavnih prostorih. V kulturnem delu programa bo sodeloval Primorski študentski oktet. Lepo opremljeno knjigo »Rdeče lučke« je izdala založba »Lipa«.

## Primorske bibliografske vesti

ZBORNİK za umetnostno zgodovino. Archives d'histoire de l'art. XI-XII - 1974-1976. Ksenija Rozman objavlja razpravo 9-38, angl. 39-69; I-XX) Slikar Franc Kavčič - Caucig in njegove risbe po slikah starih mojstrov o našem znanem goriškem slikarju (1755-1828). Razprava je v celoti objavljena tudi v angleškem prevodu.

V razpravi Sonje Žitko - Bahovec z naslovom Spomeniška in arhitekturna plastika 19. stoletja na Slovenskem (71-122, XXI-XXX) srečamo tudi odstavke, ki govorijo o nekaterih figuralnih spomenikih na Primorskem, tako o še obstoječih kakor tudi o že odstranjenih spomenikih, posvečenih Cigaletu, Čehovinu, Lampetu, Rostazu, Tartiniju, Vagi, Widmeyerju, Vilharju in Volariću.

Andreja Žigon je avtorica razprave z naslovom Jakob Brollo in z njo predstavlja (kot pove podnaslov) Brollovo dekorativno slikarstvo v drugi polovici 19. stoletja na slovenskem podeželju (123-203, XXXI - XXXIV). Brollo se je rodil v Huminu in tam tudi umrl (1834-1918), slikal pa je predvsem na Stajerskem.

Primorsko likovno umetnost v preteklosti med drugim zadeva razprava Petra Krečiča Slovenska likovna kritika med dvema vojnoma (205-289). Študijo z naslovom Slike Girolama da Santa Croce v Slovenskem primerju (291-297, XXXIV - XXXVIII) je napisal Tomaž Brejč; v njej obravnava slike tega beneškega slikarja, ki je deloval v prvi polovici 16. stoletja na slovenski obali.

Med poročili in ocenami najdemo prispevek (v hrvaščini) Kruna Prijatelj o izdaji rokopisa Cavalcaselleja o renesančnem slikarstvu v Furlaniji (G. B. Cavalcaselle, La pittura friulana del Rinascimento, A cura di G. Bergamini con presentazione di G. Gioseffi, Vicenza, Ed. Neri Pozza, 1973). Ocenjevalec posebej omenja stvari, ki se tičejo umetnosti na jugoslovanskem ozemlju.

KRONIKA. Casopis za slovensko krajevno zgodovino, 3. - 1976. Na straneh 158-165 Miroslav Pahor obravnava staro zgodovino Izole v razpravi z naslovom Organizacija oblasti v občini Izola po listinah iz leta 1233 in 1280.

Zgodovine tržaškega vprašanja pa se tiče prispevek, ki ga je napisal Andrej Vovko. Povzetek o dejavnosti Stojana Pribičevića o tržaškem vprašanju (172-178).

V rubriki Nove publikacije so poročila o knjigi Slovenska Istra v boju za svobodo (Koper 1975), o delu Ivana Ercega Trst i bivše habsburške zemlje u međunarodnom prometu (izšlo kot Gradja za gospodarsku povijest Hrvatske, knjiga 15, v izdaji JAZU, Zagreb 1970) ter knjigi Andreja Pagona - Ogareva Šebrelje skozi stoletja (Ljubljana 1976). T. P.

področje dijaškega izživljanja v njihovo pristojnost.

Pričujoča številka ubira stara že uglašena pota. Tudi pisci so v glavnem iz prejšnjega letnika. Za celoletno povest je poskrbela Lidija Rupel iz II. r. klasičnega liceja Fr. Prešeren. Naslov ji je »Velikašna podoba ljubezni«. obravnava pa narodnostno vprašanje koroške družine.

BERITE REVIJO

DAN

# ODGOVOR SPLOŠNI PODRAŽITVI

V TRŽIČU (MONFALCONE) v Ulici DUCA D'AOSTA 91 - 93  
(bivša trgovina M. DEMARCHI - nasproti UPIM)

Podjetje **ARA**  
torka, 18. januarja,  
NIZKIH CENAH,

CONFEZIONI nudi od  
dalje naslednje artikle po  
ki so nižje od cen pri nedavni stečajni prodaji



|                                            |            |
|--------------------------------------------|------------|
| MOŠKE OBLEKE s telovnikom . . . . .        | 29.000 lir |
| MOŠKE OBLEKE brez telovnika . . . . .      | 20.000 lir |
| MOŠKE OBLEKE ostanki . . . . .             | 6.000 lir  |
| KRILA iz sukna . . . . .                   | 3.000 lir  |
| ŽENSKA KRILA KILT . . . . .                | 5.000 lir  |
| DEKLISKA KRILA KILT . . . . .              | 4.000 lir  |
| ŽENSKI IN MOŠKI JOPIČI vseh vrst . . . . . | 5.000 lir  |
| MOSKI BLUE JEANS . . . . .                 | 5.000 lir  |
| OTROŠKI BLUE JEANS . . . . .               | 3.000 lir  |

moški in ženski LODEN 15.000 lir

**RJUHE - BRISAČE**  
**PREVLEKE - PREGRINJALA**  
originalna ameriška  
po 4.000 lir sk kg!

MOŠKE - ŽENSKES PLETENINE JAQUART . . . . . 2.000 lir  
OTROŠKE PLETENINE JAQUART . . . . . 1.000 lir  
raznih vzorcev

in še na stotine drugih artiklov  
**OBIŠČITE NAS!**



## RAZNOLIKA STVARNOST V RAJONIH - TEMELJNIH DRUŽBENO-UPRAVNIH ENOTAH TRŽAŠKE OBČINE (2)

## Konzulta za Sv. Ivan - Lonjer

RAZGOVOR S ČLANI KONZULTE

Z LEPIMI REZULTATI  
K NOVIM NALOGAM

Razgovor s predstavniki svetoivanske rajonske konzulte je potekal sicer malce drugače, kot smo si zamislili, pa ni bilo hudega. Prijazni sogovorniki, ki so se kljub obilici delovnih in drugih obveznosti pomudili nekaj večernih ur z nami, so nam delo celo olajšali. Predsednik Miro Opelt in svetnik Adelmo Negri, Mario de Pretis in Franc Meula (Teobaldo Tiziani) je spregledal v posteljo sezonska nadlega — gripa — so imeli toliko povedati o bogatem delovanju konzulte, da nikakor ni bilo treba siliti vanje z vprašanji.

Že pri prvem, o njihovi oceni doseganega dela, je slovenski predsednik predvsem izrekel priznanje vsem članom konzulte, ki je mestna in vključuje številno slovensko problematiko. Tako on, kot predstavniki demokristjanske in komunistične skupine, so poudarili, da je bila prva, ki se je izrekla za slovenski okraj, da je imela prevajalca že od umestitve, da je vztrajala pri dvojezičnih napisih. Našteli so nam celo vrsto pobud in uspešnih posredovanj, kot ob usadu na Brandeziji, za ukinitev kamnoloma Faccanoni, za preprečitev razlivanja 7 hiš v Ulici Paglierici in spremembo načrta za predvideni dijaški dom, za prenehanje trase načrtovanih izvoznih pri Lonjerju in Katinarju in načrta za cestne povezave, s čimer ni treba rušiti hiš. Prav tako je skupen poseg s konzultu od Sv. Ane dosegel premetstev nove bolnice, da so se ohranile stanovanjske hiše. Svetoivanska konzulta je tudi izpolnila, da bodo namenjena javni uporabi rajona bivše begunsko tabornice in jahalnice, ki naj bi služila za šolske, rekreativne in športne potrebe. Prispevala je k vsaj začasni zadostitvi potreb z ustanovitvijo vrta za 90 otrok v blivsem paviljonu umobolnice. Tudi za vrtec v Lonjerju je občina osvojila njene predloge, ki so podpirali želje domačinov. Če je bilo nekaj težav je kriva ustanova ONAIRC, ki ji ni dovolj upoštevala. Vsi so poudarili, da je sicer neresen vprašanje mnogo in razmere ponekod še zelo resne, toda dela je bilo opravljenega veliko in doseženi so bili tudi pomembni uspehi.

Zasluga za to gre enotnemu nastopanju konzulte in njenim vztrajnim pobudam za navezovanje stalnih odnosov s prebivalstvom. Zato je vsakokrat priredila javne sestanke, tudi v Lonjerju in na Katinarju, da o najvažnejših vprašanjih, kot o podelitvi odločitev za šolo, o usadu, o kamnolomu in podobnih, odloča s sodelovanjem vseh. Po zaslugi teh odnosov je konzulta postala središče demokratičnega življenja. Rajona, kot se je pokazalo tudi ob zbiranju pomoči za potresence.

Odnosi z občinsko upravo so z nekaterimi odborniki dobri, z drugimi manj. Za nerazumevanja in zastajanja rešitev je pa poleg finančnih težav krivi zaradi sklepi birokratskega aparata, ki potrebuje sodobnejši ustroj, da bo kos novim nalogam. Predsednik je n.p.r. omenil nevidne razmere prebivalstva Podlonjerja in Lonjerja, zaradi katerih je zlasti pri mladih težnja, da se izselijo, kar grozi razkrajanjem tako družbeno kot narodnostno enakost. Občina usmerja vso svojo pozornost urbanističnim ureditvam novonastajajočim področjem, skoraj nič pa oživljanju okolice, za katero bi morali sestaviti podrobne načrte, kot za zgodovinsko središče.

Za omenjena kraja je konzulta večkrat predlagala, in se zdela, da bo občina sprejela, da se gradi na meji povečajo za vsaj 25 do 30, kar bi omogočilo domačinom, da si z dograditvami uredijo nezadovoljive stanovanjske razmere. K temu je Meula dodal, da bi morali poskrbeti za ohranjanje obdelovalnih površin, saj je precej mladih, ki so se za to izselili in bi se radi posvetili vrtnarstvu doma.

Prav nerazumljivo je pa, da občina še ni ugodila večkrat izraženim zahtevam, je še dejal predsednik, da postavi smerokaz proti Lonjerju. Ali zato, ker bi moral biti dvojezičen? Ostali so pritrjevali, saj nedomačin sploh ne zna kod priti iz mesta v vas.

Ko so nam že pri uvodu skupaj, zato tudi ne navajamo posameznih odgovorov in dopolnitev, toliko povedati o bližnji preteklosti in o sedanjih razmerah v rajonu, nam je bilo lažje strniti njih mnenja o številnih vprašanjih, ki smo si jih bili pripravili.

Javne prometne zveze so v glavnem zadovoljive, izrazili so le nekaj skrbni nad usodo proge št. 12, ki povezuje sicer izolirane 4 stanovanjske bloke s 140 družinami v Ulici alle Cave, ki pa je zdaj ne deluje več. Glede šolskih struktur smo se sicer dogovorili, da bomo posebej objavili članek o študiji, ki jo je šolska komisija konzulte pravkar izdelala. Stanje prav gotovo ni rožnato, se najhuje pa shajajo italijanska srednja šola «Codermatz» in italijanske osnovne šole, ki so stare in kljub izvedenim popravilom predmet upravičene kritike.

Za nepopolne strukture za zdravstveno in socialno skrbstvo so bili vsi mnenja, da bo treba to vprašanje urediti v okviru zdravstvenega konzorcija. Konzulta bo vztrajala na pobudi za sestanke vseh zainteresiranih javnih ustanov, ki naj

odločijo o koristni uporabi obsežnega kompenzatorja, ki ga umobolnica postopoma zapušča. Novi način zdravljanja, ki je privedel do tega, je sicer na začetku ustvaril nekaj nelagodja med prebivalstvom rajona, ki se je pa prav hitro preprčalo o njegovi pravilnosti in popolnosti sprejelo nove, tudi človeške odnose, ki jih je prinesel s seboj.

Treba bi bilo, da številna športna in prosvetna društva, ki delujejo v rajonu, navežejo stalnejše in uradne stike s konzultu, ki želi po svojih možnostih podpirati njih delo. Večkrat so občini predlagali, da bi ustanovila, kot v Angliji, pa tudi v Milanu, službo «rajonjskih redarjev».

Glede možnosti konzulte, da bi spodbujala boljše vzajemno spoznavanje med obema narodnostima skupnostima in prispevala k ohranjanju vzajemnega bogatenja kultur, so sicer vsi izrazili največjo odprtost. Skrbili jih pa pomanjkanje sredstev in potrebnega časa, da bi mogli take pobude uresničevati. Vsekakor so poudarili, da so slovenski in italijanski prebivalci rajona že dobro vraščeni in ni, razen prav izjemnih primerov opaziti težav v prijateljskem sožitju.

LUCIAN VOLK



Isti predel Sv. Ivana danes. Mandrije je zakril cement, kamnolom se je že globoko zajedel.



Pogled na del Sv. Ivana s prvimi načrti kamnoloma Faccanoni pred prvo svetovno vojno.

Lonjer vse bolj ovija  
hladen betonski obroč

V zadnjih desetletjih je Lonjer izgubil svojo podoben pretežno deželjske kmečke vasi. Število prebivalstva, ki je še pred nekdaj presegalo petsto enot, se je občutno skrcnilo za obilno tretjino. Ljudje, ki so se pred leti prseljavili izključno z obdelovanjem skromne zemlje in z živinorejo, so se posvetili raznim poklicem, da so lahko zaokrožili svoj zaslužek. Izključno od kmetijskega življenja danes le še dve družini, vse ostale živijo od podrejenega dela. Mladina, tisto malo, kar je bilo, se je zaposlila v mestu, mnogo se je je odselilo.

Z leti izginja tisti tipični videz vasi, saj je do mesta le par kilometrov, ki se jih niti ne obično zaradi avtomobilskih zvez in pa zaradi modernih prevoznih sredstev. Stanovanjski kompleksi se širijo od Sv. Ivana navzgor, na Melari, nekako med Lonjerjem in Katinaro, proti Rocolu, se dviga ogromna železobetonska konstrukcija, v kateri bo našlo stanovanje nekaj tisoč ljudi. Vsa je okrožena od novih naselov, okrog vasi je v nertu gradnja nove hite ceste, tako da bo celotna naselbina v nekaj letih obkrožena od cementskega razširitev vasi je malo tudi zaradi geografske lege, saj leži v ozki dolini, ki se vleče od Ključa proti Sv. Ivanu.

Kulturno-prosvetno življenje, ki je bilo tako pred vojno, kot po njej, zelo živahno, je nato tja do sedemdesetega leta zamrlo, nakar ga je spet začela oživljati mladina, ki je prišla s prosvetno - kulturnim, približno v istem obdobju pa tudi s športnim delovanjem, tako da je prišlo do novega zagona, ki traja še danes. Tako prosvetno kot tudi športno društvo sta aktivni, pri tem pa ne zajemata le Lonjerja samega, pač pa tudi vso Katinaro in delno Roclo.

Praktično delujeta društvi na področju, ki spada pod katinaro-faro, ljudje se čutijo med seboj povezani in skušajo skupno delovati na raznih področjih. Na žalost pa je to ozemlje, ki ima neko celovitost na kulturno - prosvetnem področju, razdeljeno na dve v upravnem pogledu. Lonjer in del Katinare (do cerkve) spadata pod svetoivansko rajonsko konzulto, preostali del Katinare (kjer gradijo novo bolnišnico in kjer je v kratkem času zrastle celo naselje novih

stanovanjskih hišic) in Roclo pa spadata pod konzulto pri Sv. Sotolu. To seveda negativno vpliva na celotno stanje, če upoštevamo, da so vse tri vasi vezane med seboj tudi z obvezno šolo, pa z otroškim vrtcem. To povezanost potrjujejo tudi zadnji dogodki v otroškem vrtcu v Lonjerju, ko so stari otrok teh treh področij, pa tudi Podlonjerja, skupno nastopili v obrambo svojih pravic.

Ob tej priložnosti so vaščani nastopili skupno s predstavniki svetoivanske rajonske konzulte, ki si je dober mesec prizadevala, da bi olajšala težave staršem otrok, ki so morali začasno v svetoivanski otroški vrtec. Vendar pa menim, da je sodelovanje med svetoivansko rajonsko konzulto in prebivalstvom Lonjerja in Katinare vse preskromno, saj ne moreta predstavnik, ki zastopata v konzultu ti dve vasi, sama, brez vsakršne pomoči prebivalstva opozorjati na razne pende probleme vasi, ki bi jih bilo treba nujno rešiti. Teh problemov ni prav malo.

RADIVOJ PEČAR

Sestava rajonske  
konzultePREDSEDNIK:  
Miro Opelt (Slovenska skupnost)

SVETOVALCI:

Mario de Pretis  
Albino Negro  
Marinella Arseni  
Ancieto Nuzzo  
Giuseppe Eramo  
Pietro Trebiciani  
Desiderio Zolia  
(za Kršćansko demokracijo)  
Adelmo Negri  
Carlo Nisi  
Franc Meula  
Radivoj Pečar  
Liliana Crevatin Runtini  
(za Komunistično stranko)  
Teobaldo Tiziani  
(za Socialistično stranko)  
Palmira Gomiseli Drigo  
(za Socialdemokratsko stranko)  
Fabio Fabbri  
Aldo Madaro  
(za MSI)

Tretji predstavnik MSI in edina predstavnica liberalne in republikanske stranke so zapadli zaradi odsotnosti pri delih konzulte in so njihova mesta še nezasedena.

Megla in mrak se spajata z mavričnim mežikanjem neonskih napisov v zldogčaseno igro senc in odsevoj, ki se zapletajo v ogojene krošnje dolgega špalirja dreves. To je Drevored Raffaello Sanzio v eni izmed značilnih januarskih preoblek, po katerem pa se pretaka življenje po običajnem, nezmanjšanem ritmu. To je arternja, ki je zlepla Sv. Ivan z mestom, da sta postala eno.

Vključujem se v ta tok, da bi razdal razliko njegovega utripa s tistim, denimo, v Drevoredu D'Annunzio ali kje drugje.

«Oprostite, kje stoji poslopje nekdanjega Narodnega doma?», vprašam elegantnega gospoda, ki odklepa svojo alo pred kričevo osvetljenim barom.

«La me scusi, ma no capisso», in se odprelje.

Nekoliko višje isto vprašanje: mlademu paru, z vrečo jestvin obloženi ženski, pa še nekemu in zmeraj podobnem odgovor.

Dobro poznam poslopje, kjer si je dolga leta ved rodov bruslo narodno kulturno in družbeno zavest in ki se sedaj le še za stavo drži pokonci. Po drugi strani pa sem navezadnje pričakoval takšne odgovore. Mogoče sem spraveval celo s skrito željo, da bi res bili takšni, da bi jih takšne tudi zapisal v dokaz, da ni več razlike med tem predelom in sanim mestnim središčem.

Ko sem prekorajčil trg s cerkvijo, so se mi misli ustavile na fotografijah iz prvih let tega stoletja, ki sem jih staknil v nekem starem koledarju. Prijazne hišice sredi obdelanih mandrij z rožami, zelenjadnimi in sadnimi nasadi se leno vzpenjajo iz doline po položju proti komaj opazni zaseki kamnoloma Faccanoni, na levi proti Vrdelci, na drugi strani pa proti Frnediču in sončnemu Boršču. Vse to pa danes zagrinjajo ali pa so že popolnoma zadušili veliki stanovanjski bloki.

V tem konglomeratu s težavo najdemo sledove tistega življenja, ki nam ga je v svojem opojnem narečenem spevu «Souze jn smeh» tako prepričljivo prikazala Marija Mijotova. Njeni verzi so dejansko «ludobojni spevi» nekdanjemu Sv. Ivanu, kot je delal Vladimir Bartol, eden od velikih duhov, ki so rasti in dozorevali pri Sv. Ivanu, ko se je začel leta počasi a neizprosnostno razkrajanje v svoji narodnostni in družbeni vsebini.

«K'sno zvečer je h Svetmetu Jevane se pre'bo Trst, /Suo praula: «Tašne vilje ni vido še žiu krst!», Nrlb k'sno z uostarij pa paunaci, /še pesen našeh muaskeh zagrim: /«Oj, slovenske fantje mi smuo mi, /tržaške korenine...»

Tako pripoveduje Mijotova v e-ni svojih pesmi o kresnem večeru, ko so nad Sv. Ivanom prižigali mogoečne kresove. Takšnih «vilij» že zdavnaj ni več. Slovenska pesem je tu utihnila in celo suostarija je izgubila nekdanjo funkcijo družbenega shajališča. Še do pred par leti so še vsaj starejši Svetoivanci rad shajali v kaki tipični slovenski gostilni, mi je med drugim pripovedoval Lojze Abram, predsednik svetoivanskega prosvetnega društva «Slavko Skamperle».

Marsikdo se še spominja «Zlate zvezde», ki je bila prava postojanka. Tu pa tam se starejši srečujejo še pri «Kati», mali gostilnici blizu cerkve, kjer se ob lepem vremenu sprehodijo po balinarski stezi. Vse druge tipične gostilne so izginile ali pa spremenile lastnika in ime, kot na primer gostilna pri «Bandi», na zgornji cesti malo pred kamnolom, kjer se je shajala in nastopala svetoivanska gobja na pihala in z njo staro in mlado, in ki je danes postala restavracija «da Mario».

Skratka, k Sv. Ivanu je dobesedno «pre'bo» Trst, z vsemi svojimi mestnimi navadami in družbeno logiko ter raznorodnovalno silo.

Iz razgovorov s tem ali onim Svetoivancemom se izluščijo marsikaj zanimivega iz preteklosti in sedanjosti tega kraja, vendar kdor si želi ustvariti popolnejšo sliko o razvoju Sv. Ivana v zgodovinskem prezezu, da bi na podlagi te slike boljše razumel tudi sedanjost, se mora v njegove perspektive, ne more mimo neprecenljive zkladnice, ki jo hrani spomin Pavle Kolarič. Njeno poznavanje zapletenih meandrov svetoivanske zgodovine obsega celo par stoletij pred našim štetjem, ko so to dolino okrivili in že izkoriščali Rimljani (od tu so namreč speljali vodovod, katerega ostanki so se ohranili do današnjih dni, ter cesto čez Draško, ki je povezovala Trst z bližnjim in daljnjim zaledjem).

Iz svojih zapisov, ki jih med pripovedovanjem prelizava, da bi ji ja ne ušla kakšna letnica ali ime, bi lahko natisnili debelo knjigo. Žal se tem sestavku lahko omejimo le na nekaj bistvenih podatkov iz polpretekle zgodovine.

Zanimivo je namreč, da so ob popisu leta 1773 našli pri Sv. Ivanu šestnajst mandrij, ki so bile last raznih tržaških bogatih družin, kot so bile Bonomo, R'ghetti, Marchesetti in druge, na njih pa so delale slovenske družine Dovgan, Kocjančič, Godina, Piščanc, Jurkič, Pečar, Milič, Černigoj, Vagovc, Gropajc in Sosti. To so dejansko tudi izvirni svetoivanski primki. Zanimiv je tudi podatek, da je bilo v začetku prejšnjega stoletja pri Sv. Ivanu stalno naseljenih 353 prebivalcev, ali skupno 71 posesti. Tedaj so našli 53 krav, 3 konje in 44 volov, ki so jih uporabljali za prevažanje kamena iz okoliških kamnolomov v pristanišče, ker so tedaj gradili valobran. Poleg obdelovanja zemlje (gojili so poleg zelenjave in sadja tudi lan, oljke, trte in sviloprejo ter v ta namen zasidili vzdolž potoka ogromno murvo) so se ukvarjali torej tudi s prevoznistvom.

Število prebivalstva je v naslednjih stoletjih stalno narasčalo. Pred prvo svetovno vojno so pri Sv. Ivanu zrastle tudi prve tovarne, kot so bile tovarna Dreher, ki se ji danes sedaj izteka po poslednji čnevi, tovarna olja Luzato in druge manjše, ki so v glavnem zaposlovala domačine, medtem ko je bilo njihovo vodstvo nemško.

## «Osebna izkaznica»

Meja, ki obsega podobno upravno enoto za Sv. Ivan in Lonjer, je tako razčlenjena, da jo je težko orisati z navedbami ulic ali drugih topografskih oznah in si bodo čitatelji mogli bolje pomagati z objavljenim črtežem.

Na območju tega rajona živi 16.049 prebivalcev (738 manj v primerjavi s koncem leta 1973), opazen je splošen tržaški pojav upadajočih rojstev in staranja prebivalstva, saj je v rajonu okrog 19 odstotkov ljudi starejših od 65 let.

Rajonska konzulta je kot vse sestavljena iz 20 svetoivancev, ki so si jih stranke, ki so prisotne v občinskem svetu, razdelile v sorazmerju z volilnimi izidi iz leta 1972. Njeno poimensko sestavo objavljamo posebej.

Za italijanske otroke delujejo trije občinski vrtci. v Ulici delle Docce za 81, v Lonjerju za 36, na Vrdeli za 120 malčkov, novi trije razredi za 90 otrok državnega otroškega vrta v stavbi, ki jo je zapustila umobolnica ter zasebni vrtec za 70 otrok, ki ga vodi nune. Slovenskim otrokom je na razpolago sekcija občinskega vrta v Ulici delle Docce za 23 in vrtec ONAIRC v Lonjerju za 39 malčkov.

Osnovnih šol je več in sicer italijanske v Ulici Marchesetti 16, v Ulici Caravaggio 6, na Vrdelski cesti 9 in na Reški cesti 511 ter slovenski osnovni šoli pri Sv. Ivanu v Ulici Caravaggio 4 in «Milčinski» na Katinarju v Ulici Marchesetti 16.

Italijanski dijakji posejajo nižjo srednjo šolo v Ulici Pindemonte, slovenski pa Ciril-Metodovi v Ulici Caravaggio 6 in na Katinarju na Reški cesti št. 511. Višje srednje šole so v rajonu samo slovenske, znanstveni in klasični licej France Preserena in trgovska akademija «Ziga Zois» na Vrdelski cesti in učiteljska «A. M. Slomšek» v Ulici Caravaggio 6.

Javne storitve za zdravstvene potrebe rajonskega prebivalstva so občinska ambulanta na št. 1 Lonjerske ceste, javna kopalnica v Lonjerju, lekarna v Ulici S. Cilino št. 36 (tel. 796-252) in nova v Podlonjerju, Lonjerska cesta št. 172 (tel. 741-856), pa ves kompleks pokrajinske umobolnice.

Nekaj zasebnih skrbstvenih ustanov za mladenec in starejše gospe upravljajo nune.

Rajonska konzulta in decentrirana občinska služba imata sedež na Rotondi št. 3/F (tel. 790-802) in na Lonjerski cesti št. 1 (tel. 744-321), za javni red skrbijo karabinjerska postaja na Vrdeli, Uli. Caravaggio št. 1 (tel. 750-509) ter policijski postaji na Katinarju (tel. 794-696) in v Ulici D. Chiesa št. 11 (tel. 744-855), «družnica pošte je v Ulici Beato Angelico št. 2/3 (tel. 744-824).

Nekako do tega obdobja je bil Sv. Ivan še slovenska vas. Od leta 1854 je delovala tudi slovenska šola, poleg, seveda, številnih kulturno prosvetnih organizacij. Na razkoraku stoletja pa so se začela prva narodnostna trenja. Leta 1903 je mestna občina predlagala, naj bi na slovenski šoli pri Sv. Ivanu odprli tudi italijanske razrede. Svetoivanci so proti temu siličili protestni shod, ker se je vse italijansko prebivalstvo omejevalo le na nekaj redkih priseljencev. Bilo pa je, žal tudi nekaj Slovencev, ki so bili v občinskih službah in so se zaradi tega čutili dolžne podpirati raznorodovne težnje tržaške občine. Pri Sv. Ivanu skratka tedaj ni bilo pogojev za odprtje italijanske šole. Odprli so jo šele leta 1907 pod močnim pritiskom Lega Nazionale.

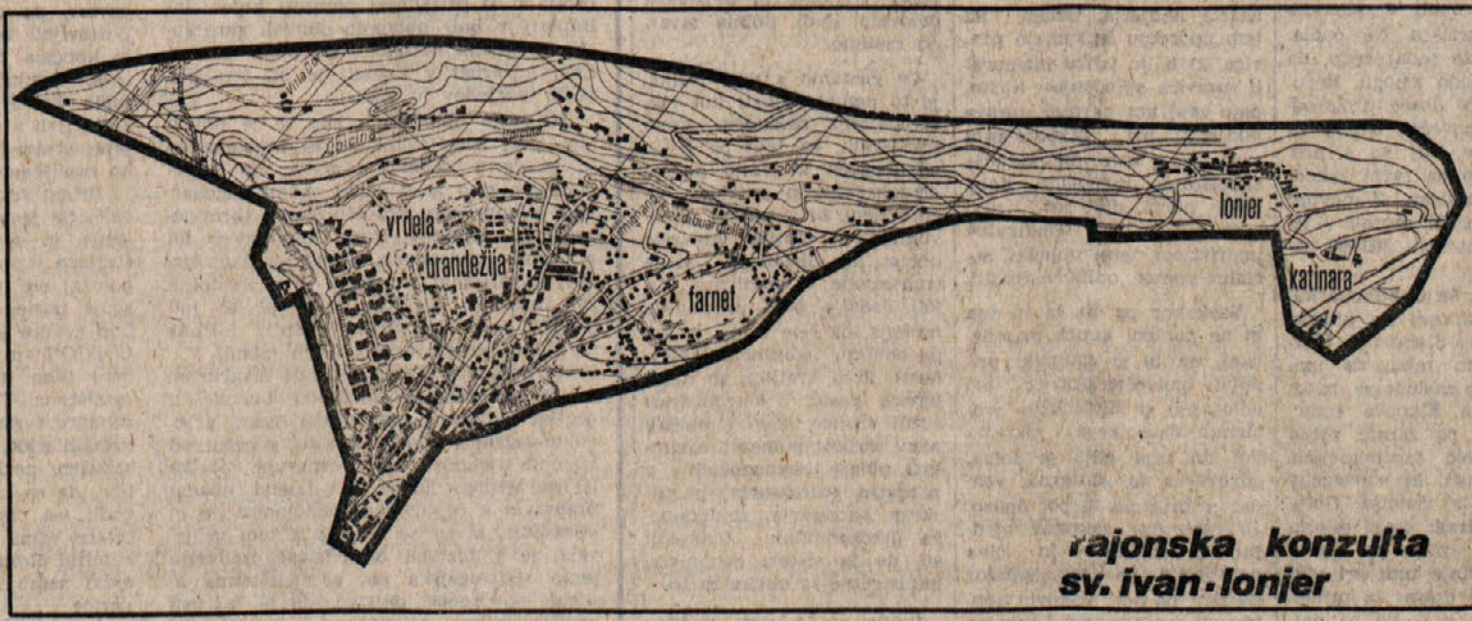
Po prvi svetovni vojni so se začele razne naglo spreminjati. Fasizem je pri tem odigral odločilno vlogo, ki je ni treba posebej opisovati. Kar pa ni uspelo fašistom popolnoma uničiti, so to osvoboditvi, za katero je tudi Sv. Ivan prispeval svoj velik krmni davek, počasi a neizprosno uničili novopravitelji. Izpustili trohilo nov in drugih javnih lokalov, eden za drugim izginjali slovenski ali dvojezični napisi, v Narodnem domu, nekdanjem središču svetoivanske kulture, se je devet let po osvoboditvi naselil ENAL, dedič nekdanjega fašističnega dopolnora «Quis contra nos». V Uli. delle Docce so zgradili barake za istrske begunce, vsa naslednja leta pa omogočali divjo gradbeno spekulacijo, katere posledice so bile razlasičev in uničenje mandrij in naseljevanje novega italijanskega prebivalstva.

Kaj naj ob vsem tem rečemo o današnjem Sv. Ivanu? Lahko bi zapisali, kot smo pred kratkim zapisali za Roclo: Sv. Ivana ni več, bil je nekoč. Res se je popolnoma spremenil, a nekaj ga je vendarle ostalo. Odšel sem po njegovih sledovih. Na Stadionu I. maj, kjer se vsak dan shajajo odbojkarji, košarkarji in atleti iz raznih krajev Tržaškega, je tudi sedež prosvetnega društva «Slavko Skamperle», nadaljevalca bogate svetoivanske kulturne tradicije. Njegov pevski zbor je utihnil in zamrl so številne druge dejavnosti, na vedno redkejšje prireditve pa prihaja vedno manj občinstva, med njim pa se posebno malo mladine. Toda, ko sem med svojim zbiranjem vtisov in živih problemov Sv. Ivana potrkal na vrata I. maja, je moja vprašanja in odgovore društvenega predsednika Lojzeta Abrama preglušili živahen živčaj kakih petindvajsetih otrok, ki so ravno tistega dne, to je, pred dvema tednoma, pričeli dramatičnski tečaj pod vodstvom Leli Nakrstove.

Mlajši rod se je tudi pri Sv. Ivanu, kot drugod pri nas, nekako prepustil toku dogajanja, ki je tako razvejano in kompleksno, da se je včasih v njem težko zgniti. Ko sem nekatere vprašal, kaj menijo o današnjem Sv. Ivanu in njegovih problemih, je bil odgovor skoraj povsod isti: «Tako malo poznam Sv. Ivan, da ne bi vedel kaj povedati». In vendar je tu cela vrsta problemov — kamnolom Faccanoni, ki je splezal visoko v hrib in kjer stalno pokajo mine, ki povzročajo razpoke v okoliških hišah in onesnažujejo ozračje; usad na Brandeziji, posledica gradbene spekulacije, zaradi katerega se je moralo toliko družin začasno izseliti; vprašanje umobolnice, kjer so uvedli nove metode zdravljanja na načelih prostosti za umske bolnike, koncentracija vseh slovenskih višjih srednjih šol pri Sv. Ivanu ter vprašanje povezave šol z ožjim in širšim okoljem, ki jih uodaja; nadalje problem naraščanja mladinskega kriminala in fašističnih grupacij, ki so ravno pri Sv. Ivanu, ljudski in sorazmerno revni četrti, našli ploden teren za svojo dejavnost, in številni drugi problemi.

Kako naj mlajši rod pristopi k aktivnemu spremljanju vsega tega raznolikega dogajanja, ki naj zajema tudi skrb za razvoj slovenske, danes že tako razcepjene, narodnostne skupnosti pri Sv. Ivanu? Mora se pač na nek način vključiti, mi pravi Ivana Placer, ki že dobro leto spremlja dejavnosti svetoivanske rajonske konzulte. «Do pred enim letom tudi jaz dejansko nisem poznala Sv. Ivana in njegovih problemov, čeprav v njem živim od rojstva. Začela sem ga spoznavati, odkar sem se aktivno vključila v živo svetoivansko stvarnost».

DUSAN KALC

rajonska konzulta  
sv. ivan - lonjer

Shematični oris področja konzulte za Sv. Ivan in Lonjer.



# Novosti na poljih

Razmišljanja o razvoju agroindustrijskega kompleksa v Vojvodini — Višje faze predelave in konkurenčne cene

OD NASEGA BEOGRADSKOGA DOPISNIKA

NOVI SAD, 18. jan. — Ko so spravili zadnje koruze in pšenice v skladišča in silose, so Vojvodinci izračunali, da je bila letina lani tako obilna, kot še nikoli do sedaj. Polja so dala več kot rekordnega leta 1974. Kljub veselju zaradi bogate letine v Vojvodini pa razmišljajo o razvoju agroindustrijskega kompleksa.

Po ocenah pokrajinskega Komiteta Zveze komunistov Vojvodine ni razlogov, da bi se karkoli spremenilo v temeljni opredeljevalni, da se proizvaja čimveč hrane. Prav zdaj pa je dosti razlogov za politične poteze, ki bi spremenile sedanje nezadovoljivo samoupravno povezanost in razvoj novih produkcijskih odnosov na dotokovni podlagi.

Ceprav so bili v dosedanjem delu pri ustavitvi preureditve in integracijskem povezovanju agroindustrijskega kompleksa doseženi dobri rezultati zlasti na relaciji primarna proizvodnja — predelava, so se smeraj sektorji, ki so premovali organizirani in ki upoštevajo hitrejši razvoj materialne osnove samoupravljanja. Dosedanja praksa je pokazala, da se program višjih faz finalizacije v živilski industriji lahko uresniči samo z združenjem agrokompleksov. Optimalne zmogljivosti neke tovarne preskajajo investicijske možnosti ene temeljne organizacije združenega dela in tudi celotne delovne organizacije.

Za večjo konkurenčnost proizvodov v vsi faze predelave doma in v izvozu je pogoj graditev optimalnih zmogljivosti. To med drugim dokazuje tudi zruševanje v take sisteme, kot so Servo Mura, Stimul, Vrbas in Agrokoop.

Vojvodinci so pripravili sprejeti politično akcijo v zruševanju agrokompleksov d. k. m. V prihodnje bo še precej problemov povsem ekonomske narave. Čeprav so poljedelsko proizvodnjo znatno povečali, si je treba prizadevati še naprej.

Največji problem je, da ima kmetijstvo v vrhunski proizvodnji dosežki pri glavnih proizvodih relativno nizke dohodke in ni dovolj usposobljeno, da bi iz lastne akumulacije zagotovilo sredstva za reprodukcijo. Proizvodni stroški so se zvišali, cene opreme in repromateriala se še dvigajo hurej kot cene kmetijskih proizvodov. Zato je prišlo do prilivanja dotoka iz kmetijske v druge dejavnosti. Kmetovalci se pritožujejo, da precej denarja odteka tudi prek visokih cen sredstev kratkoročnega kreditiranja in kreditiranja proizvodnje hrane nasploh.

Vojvodinski proizvajalci hrane so pripravili na dogovarjanje s predstavništvom rabniških središč in turističnih organizacij, s katerimi bi se domenili za dolgoročno sodelovanje. Temeljni cilj dogovorov bi bil izpolnjevanje prometa na dohodkovnih osnovah in organiziranje do matičnega sodobnega trga hrane. Poleg ukrepov ekonomske politike je tudi to eden nujnih pogojev, ki bi po eni strani zagotovili varnost proizvajalcev hrane, po drugi pa potrošnikom dovolj hrane po dostopni ceni.

Pri lanskoletnih dobrih rezultatih samo živilarstva ni bilo udeleženo. Kot pravijo odgovorni, ta kmetijska veja zelo vpliva na povečanje skupne produktivnosti in na zaposlovanje. To toliko bolj, če vemo, da bo letos v pokrajini iskano zaposlitev 16 tisoč novih delavcev.

Razvoja živilarstva ni mogoče doseči brez povezovanja vseh udeležencev na principih dohodka. To pomeni od proizvajalcev živilske krme prek živilarstva do mlekarne in klavnice.

Tako ali drugače so zdaj vsi poljedelci združeni v organizacije, ki izvajajo kooperacijo. V združenem delu je

zdrženih okoli 30 tisoč poljedelcev in 14.500 delavcev. V kooperativno sodelovanje je zajetih 188.345 kmetov, na katere pride več kot polovica zasebne zemlje v Vojvodini. To je dobra podlaga za nadaljnje korake v združevanju, seveda ob reševanju vprašanj, kot sta pokojnina poljedelcev in kmetije ostalih.

V Vojvodini veliko pričakujejo od dogovorov o razvoju agroindustrijskega kompleksa. Prejemanje pričakujejo rešitev nekaterih ključnih vprašanj, ki so določajo bilancne jugoslovanske potrebe in izvoza za vsako republiko in pokrajino posebej. Tukaj menijo, da bi morale vse republike in pokrajine imeti take bilance tudi Slovenija, vsaj za osnovne živilske proizvode do letošnje jeseni. To bi bil eden od pogojev za stabilno in načrtovano proizvodnjo hrane.

Zato si v pokrajini prizadevajo čimprej skleniti dogovor. V novi agrarni politiki vidijo tu priložnost za ugodnejše ekonomske pogoje v kmetijstvu. Zahtevajo poenotenje pogojev v pridobivanju in delitvi dohodka kmetovalcev z ostalimi delavci v združenem delu.

SLOBODAN DUKIĆ



ELANOVA TRGOVINA V BEGUNJAH — Stoji komaj petdeset metrov od tovarne in v njej se najlaže dobiti tisto, kar iščete. Pot od skladišča do trgovine je pač najkrajša.

Foto: V. Felc

TOVARNA O SEBI IN DRUGIH

## Elan je razprodan

Nepričakovan naval ljubiteljev zimskega športa - Premalo delavcev — Dirkalni konj — je prispel - Stenmark

BEGUNJE, 17. januarja — V begunjskem Elanu morajo v zadnjem času imeti precej elana, da zmorejo vse delo. Telefoni pojejo, kupci prihajajo, Elanovci pa delajo, delajo, kajti vsi bi se radi držali, na smučkah ali sankah.

V Begunjah so v lanskem letu povečali izvoz za 21, prodajo na domačem trgu pa za 46 odstotkov. Ker v preteklo koledarsko leto so di tudi del letosnje zime, povečajo raje, da so v tej zimi izvozili 306.000 parov smuč, doma pa jih prodali za 67.000; medtem ko so jih v pretekli zimi komaj 46.000. Vendar pa so šle letošnjo zimo v promet tudi smučke, ki so jih še imeli na zalogi trgovci in od tega jih je bilo nekaj tudi iz uvoza. Letos so Jugoslovanci torej kupili približno 100.000 parov smuč.

Takega navala ljubiteljev bele opojnosti ni pričakoval nihče. Presenetli je tudi čevljarje in konfekcionarje. Če je povz na zahodu deloma razumljivo, da so ljudje v popuščanju ekonomske recesije postali vojniki, kar za deva nakup ne povsem nujno potrebnih stvari za življenje, je pri nas tak boom mogoče manj razumljiv. Manj jih vzrokov je najbrž več, največji pa je gotovo Ingemar Stenmark. Posebno mladji bi bili vsi radi taki smučarji, kot je Šved.

Vatrac s Fischerjem V Elanu, kjer so za prejšnjo sezono delali smučni 11 mesecev, jih za letošnjo delajo že 13 mesecev. To zimo bi jih lahko prodali 50 do 60.000 parov več, kot so jih naredili. Njihova zmogljivost je 320.000 parov letno. Več stroji in ljudje ne zmorejo. Delajo na dve izmeni, ker imajo za tri premalo delavcev. V treh izmenah pa delajo tamkaj, kjer so ozka grla in kjer je zaposlena le moška delovna sila.

Elan je danes poznan po vsem svetu, predvsem v Evropi, vseeno pa je moral pokukati na pravega dirkalnega konja, takšnega, ki je vsem nejevernim Tomažem, pa tudi tistim, ki so sicer verjeli, pa tega niso priznali, dokazal, da izdeluje zares kvalitetne smuči. Cene Elanovih smuč so zato nerjeto s cenami ostalih zahodnih proizvajalcev, predvsem pa ko rakajo vstric z avstrijskim Fischerjem, s katerim se merijo tako po kvaliteti kot po možnosti izbora — saj pravzaprav je ta dva izdelujeta tekmovalne, otroške, tekaške in skakalne smuči.

Končna cena je približno enaka, zelo pa se razlikuje pot, po kateri Elan oziroma tuji proizvajalec pride do tje. Medtem ko avstrijski ali francoski proizvajalec za uvožene materiale, ki gredo pozneje v kakšni drugi obli-

ki v izvoz, ne plača uvoznih davkov, pri nas te davke za vse uvožene materiale znašajo približno 30 odstotkov, češar pa premije, ki jih v Elanu dobijo za izvoz, ne pokrijejo.

Tuji kupci pridejo v naročili v tovarno že novembra, decembra, zadnji vlak pa pomeni marec; ko se zaprejo športni sejmi v svetu. Pri nas pa, ko mine stara zima, nihče več ne misli na novo. Z naročili se oglašijo šele septembra. Seveda je tovarni težko tvegati — ali bo smuč ali ne — in delati zaloge. Posebno se, ko je zadnja leta zima tako muhasta! Težko pa je vsega obdržati tudi trgovce, češ da imajo premalo trgovskega čuta. Če pa je njihov osebni dohodek odvisen tudi od zalog...

Podobna suša vlada v trgovinah tudi kar zadeva Elanove smuči. Letno jih lahko naredijo 40.000, za letoš pa jih naredijo le 15.000. — Ker ni bilo naročil! Trgovci so računali na uvoz, ker pa so se pri tem ušli, je bil dober spet Elan.

Pri sankah je razmere na trgu še težje predvideti kot pri smučeh. Nihče ne naroča, čeprav so v Elanu opozarjali na sani že spo-

## Zadnji pogovor po „rdečem telefonu“

V Moskvi dali veliko publiciteto zadnjemu Fordovemu pogovoru z Brežnjevim po „rdečem telefonu“ — Želje in poudarki

OD NASEGA MOSKOVSKEGA DOPISNIKA

MOSKVA, 20. jan. — V telefonskem razgovoru, ki ga je imel včeraj popoldne z odhajajočim ameriškim predsednikom Geraldom Fordom, se je generalni sekretar CK KP SZ Leonid Brežnev zopet zavzel za napredek v sovjetsko-ameriških razorožitvenih pogajanjih: pogovor pa je potekal po direktnem „rdečem telefonu“ med Kremliem in Belo hišo.

Ceprav sodi pogovor v okvir Fordovega vladnostnega poslovanja po telefonu od državljanov, s katerimi je sodeloval v času svojega predsednikovanja, pa so mu v Moskvi dali neobčajno poudarjeno publiciteto. Vse osrednje časopise ga obirno objavljajo na prvih straneh. Glede na to, da v preteklosti „kilepti po rdečem telefonu“ niso prihajali in javnost je mogla sklepati, da gre za novo sovjetsko politično potezo na večer pred Carterjevo inavguracijo.

Kot je Ford s svoje strani izrazil iskreno željo, da bi se nadaljeval dialog med ZDA in ZSSR, da bi v razvoju dvostranskih stikov prišlo do novega napredka in da bi Brežnev skupaj z novim predsednikom Carterjem uspešno uresničil vladnostni dogovor o sklenitvi sporazuma SALT-2, tako je tudi sovjetski voditelj v telefonskem pogovoru posvetil največ pozornosti razorožitvenim vprašanjem — podobno kot že dan pred tem na zborovanju v Tuli.

Brežnev je pri tem poudaril — in to je mogoče šteti kot nov namig predsedniku Carterju — da je isto bistveno, kar je omogočilo izboljšanje odnosov med obema deželama, realistična ocena razmer v sodobnem svetu in pripravljenost na vzajemno spoštovanje zakonitih interesov druge strani ob upoštevanju posebnih odgovornosti naših dežel za usodo svetov.

Po besedah Brežnjeva mu ostaja z novim predsednikom Carterjem reševati še vrsto odprtih, zapletenih in težkih vprašanj, prepričan pa je, da jih je mogoče in tudi nujno rešiti. V prvi vrsti to velja za omejitve oboroževalne tekme in za nadaljnje zmanjševanje ter v končnem smislu odstranitev vojne nevarnosti. Brežnev je poudaril aposeben pomen vlad-

vostokega dogovora o sklenitvi novega dolgoročnega sporazuma o omejitvi strateških orožij.

V posebnem komentarju danes „Pravda“ odkrito kritizira tiste, ki zmanjšujejo pomen dodajanih razorožitvenih ukrepov in jih označujejo za „iluzorne“ oziroma kot „sredstvo uzakotitve“, „araciona lizacije“ in „povečevanja oborožitve“. „Pravda“ piše, da se ni mogoče strinjati s tistimi, ki nasproti dodajanim delnim rešitvam postavljajo zahtevo po celovitem reševanju razorožitvenih vprašanj: če bi v zdajšnjih pogojih povežali v isto culo vse razorožitvene ukrepe, bi to pomenilo otežkočilo realizacijo praktičnega reševanja dozorih nalog na razorožitvenih področjih, trdi „Pravda“.

Obeim „Pravda“ kritizira tiste, ki odgovornost za oboroževalno tekmo valijo na obe industrijsko in vojaško najmočnejši državi — ZDA in ZSSR. Takšno stališče, ki postavlja kot skupni imenovalec politiko obeh supersil na vojaškem področju „mednarodno škodljivo splošno prizadevanje za razorožitve“, opozarja „Pravda“, ki v prvi vrsti kritizira stockholmski institut za raziskovanje problemov miru, misli pa najbrž tudi na druge, ki so tega mnenja.

Kaj lahko sodi to pisanje v sovjetske priprave na napovedani veliki prenik v razorožitvenih pogajanjih z ZDA, o katerem je v Tuli govoril Brežnev. Možno je, da se Moskva pripravlja na podpis omejenega SALT-2, torej takšnega, ki ne bi vključeval „krilatih raket in bombni kov“ „backfira“. Četudi je avgusta lani Moskva tvorstven predlog Forda in Kissingerja zavrnila, bi ga zdaj lahko sprejela, samo da bi premaknila pogajanja z mrtve točke.

TIT DOBERSEK

## Delavski zaupniki

V madžarskih podjetjih uveljavljajo sistem delavskih zaupnikov kot protitež oblasti in birokraciji

POSEBEJ ZA DELO

BUDIMPEŠTA, januarja — Če si površno in le od zunaj ogledamo, kaj in kako dela madžarski sindikat v zadnjem času, je videti, kot da zanika samega sebe kot institucijo in „avtentičnega predstavnika“ delavskega razreda. Kajti v bazi, tem kjer je slišati brenenje stružnic in svedrov, so začeli nastajati punkti odločanja, ki so neodvisni ne le od uprave podjetja, temveč tudi od sindikalne podružnice in njenih organov — upravnega odbora podjetja ali oddelka.

Delavski zaupniki so delegati delavskega razreda (predstavljajo običajno 10 do 15 delavcev, ki so jim najbližji v proizvodnem procesu in v vsakdanjem življenju), ki so si zdaj pridobili večje pravice od pravic, ki jih je doslej imel sindikat, oziroma njegovi voljeni organi. Ti zaupniki, hkrati sindikalni in delavski, so sicer še vedno pod okriljem sindikata, v vprašanjih, v katerih se je njihova pristojnost zdaj razširila, pa jim je zadržana svoboda.

Vizija delavskega razreda. Gaspar je dejal, da se ne bi smeli bati, da delavski razred ne bo zmogel izrabiti razširjenih pravic in se pri tem vesti odgovorno.

Ze dejstvo, da si je pridobil večje pravice, spodbuja delavski razred, da se izobražuje. Je, terja kvalificiran obveščanje in da resno jemlje svoje pravice, je dejal Gaspar. Aktiviziranje zaupnikov, ki ga imajo zdaj v načrtu, je rezultat enoletnega poskusa, ki so ga izvedli v 50 podjetjih, da bi ugotovili najboljše in najustrežnejše oblike nadaljnega širjenja in pogajanja tovarniške demokracije. V 25 podjetjih so kot nosilci neposredne demokracije delovali delavski, oziroma sindikalni zaupniki, v drugih 25 podjetjih pa posebej voljeni delavski delegati. Po enem letu se je izkazalo, da so zaupniki ustreznejša oblika demokracije, zato so se vladna in sindikalna odločila zanje, čeprav med prvimi in slednjimi ni bistvene razlike.

Kaj je „sveta trojica“

Tako so se zaupniki uveljavili, kot porok njihove samostojnosti pa zdaj navajajo tudi dejstvo, da jih uprava podjetja ne more prenesti ali odpušiti niti dve leti po izteku njihovega mandata.

Pri vseh teh prizadevanjih gre naposled za to, da bi s področja predstavnosti demokracije prešli na čimbolj neposredno demokracijo in tako aktivirali silo delavskega razreda, njegovo zavest, ustvarjalno voljo, zaveznanje za napredek. Razlaganje pa rol na Madžarskem počasi izumira, sedanja usmerjenost, da je odraz realnih ocen, da je zavestno delavskega razreda, da mogoče spodbuditi, le če bosta življenje in delavnost delovnih ljudi dobila stvarno vsebino.

Ce gledamo s tega vidika, je to nemara videti kot razveljavljanje nekaterih shem tukašnjih, še bolj pa tistih od drugod, ki trdijo, da sta demokracija in pravica zagotovljeni s samim dejstvom, da je partija prevzela oblast in postavila svoje transmišije — sindikate. Tukaj čedalje bolj prevladuje mnenje, da šele s tem nastopajo obdobje subitnejše demokracije. Pred kratkim so tukaški izrekli geslo: „decentraliziraj sveto trojico“ kar v običajnem jeziku pomeni, zmanjšati oblast vsemogočih na področju (direktorja, partije, sekretarja, sindikata, predsednika). Ugotovili so, da je sistem zaupnikov najustrežnejša oblika za to.

Vodja madžarskih sindikatov Sandor Gaspar je govoril o tem problemu, omenil po-

## Nestabilni Benin

Pet uspešnih prevratov od neodvisnosti leta 1960 — Žive regionalistične težnje — Slab gospodarski položaj

OD NASEGA MOSKOVSKEGA DOPISNIKA

Prve novice o posmehu neuspelem državnem udaru v Beninu, državi z nekaj več kot 100.000 kvadratnimi kilometri in slabimi 3 milijoni prebivalcev ob Beninskem zalivu na zahodni afriški obali, so se še vedno preveč skope, da bi se dalo razodeti, ali imajo uradna beninska zatrdila, da gre za napad na sedanji režim od zunaj, za „mednarodno imperialistično zaroto“, dovolj prepričljivo težo. Morda se velja spomniti, da je sedanji predsednik Mathieu Kereku tudi spodbil udar januarja 1975 pod vodstvom kapetana Asogbeja, ki je Kereku oboževal vpletenosti v afero s podkupovanjem, pripisal „zunanjim reakcionarnim silam“.

Sedanji poskus udara priča, da se Beninu (do jeseni 1975 se je imenoval Dahomej) še vedno ni uspelo dočeti znebiti zvezda „bolni otrok Afrike“, ki ga je v glavnem dobil zaradi svoje politične nestabilnosti. Od leta 1960, ko je ta nekdanja francoska kolonija postala neodvisna, je dežela doživela malone ducat državnih udarov, od tega 5 uspešnih. Zadnji se je pričel oktobra 1972, ko je prišla na oblast sedanja ekipa. Čeprav ne vlada še niti pet let, ima že „rekorda“ obstanke na oblasti, saj se ni nobena prejšnja vlada obdržala dlje kot tri leta.

Kot v vseh nekdanjih francoskih kolonijah, segajo izvor te nestabilnosti v kolonialne čase, ko si je metropolajala vladanje s spodbujanjem regionalnih nasprotij. Položaj se ni bistveno spremenil niti po neodvisnosti, ko se je elita, na katero je bila prenesena oblast, brigala predvsem za svoje klansko plemensko in individualno koristi, državne interese pa je naprej presojala zlasti skozi partijsko prizmo. Vojška je že zgodaj večkrat posegla v politično življenje, postavljala in odstavljala je civilne vlade, toda dosegla je le izmenjavanje starih,



Benin

MILOŠ ĐORĐEVIĆ

Povezovanje s trgovino

SARAJEVO, 17. januarja

V Emergoinvestu, Upi, Aipk, Bosanska krajina in nekatere drugih bosanskohercegovaških organizacijah združena dela je opaziti pozitivne spremembe oziroma ustvarjanje kakovostno novih odnosov k povezovanju proizvodnje, predelave in prometa. Jasno so določeni medsebojni odnosi pri pridobivanju in delitvi dohodka, pa tudi skupnega tveganja. Vse to ureja s samoupravnimi sporazumi. Vseeno pa ugotavljajo v Bosni in Hercegovini, da odnosi med nekaterimi organizacijami združenega dela proizvodnje in prometa niso bistveno spremenjeni, pač pa je ponekod opaziti odpore proti novim odnosom in slabi učinkovitosti ZK na tem področju.

B. H.

J. L.

## Brodolom admiralata Rosa Coutinha

Pred dnevi je prišla iz Lizbone novica, da so začasno suspendirali z vseh položajev v mornarici viceadmirala Rosa Coutinha, človeka, ki je odigral pomembno vlogo pri dekolonizaciji Angole, in poznejšega vplivnega člana revolucionarnega sveta, glede na to, da je bila mornarica od vseh treh rodov vojske najbolj radikalno levo usmerjena in je torej s teži svoje politične in vojaške moči nekaj časa dajala svoj pečat revoluciji „25. aprila“.

Viceadmiral je bil suspendiran pod bremenom obtožbe, da je odgovoren za samovoljne aretacije v dveh za Portugalsko življenjsko važnih obdobjih: septembra 1974 in novembra 1975. Ukrep, ki so ga sedaj uveljavili proti njemu, za sam razplet dogodkov ni pomemben; je samo simptomatično potrdilo za to, kar se je v teh dveh letih že zgodilo.

Kdo je viceadmiral Rosa Coutinha, ki so ga „njegovski klicali preprosto „O Almirante“, v političnem tisku pa je dobil vzdevek „Almirante vermalho“ — „rdeči admiral“ — v času, ko revolucija „25. aprila“ še ni dobila pečata levčarske revolucionarnosti. Sodi med tiste oficirje, ki so po normalni poti, brez preskokov, prišli do svojih oficirskih naslovov. Po 25. aprilu 1974 ga je „Gibanje oboroženih sil“ delegiral v Angolo, kjer je kot šef vojaške hunte kmalu zamenjal guvernerja. Zametki konflikta z generalom Spinošo so bili vidni že v tem. Spinoša je terjati postopno dekolonizacijo po neokolonialističnem receptu in si prizadeval ohraniti kolonialni imperij v bolj ohlapnih oblikah „lužitaneske skupnosti narodov“. Od njega postavljali guverner v Luandi je bil izvajalec takih pogledov in težnje.

„Gibanje oboroženih sil“ se je hotelo čim prej znebiti kolonialne hipoteke in se posvetiti razmeram doma, na Portugalskem, zato je v veliki večini zagovarjal čimprejšnjo dekolonizacijo „brez prejšnjih pogojev“. Rosa Coutinho je bil v Luandi predstavnik takšne politike, njegovi nasprotniki v Lizboni in v prestolnici nekaterih afriških držav pa so mu očitali, da „monstrano podpira MPLA“ na škodo drugih osvobodilnih gibanj.

Se preden je Angola postala neodvisna, se je Coutinho poslovil od Luande in prešel v Lizbono pomembno mesto v revolucionarnem svetu. Postal je ena od ključnih osebnosti; tako imenovane vojaške levce. Medtem ko se je v Luandi ubadal predvsem s problemom dekolonizacije in vprašanji, ki so se v zvezi s tem vsiljevali, je v Lizboni obravnaval predvsem temo „portugalska pot v socializem“ in njeno posebnost: dejstvo, da je fašizem zrušila vojska, okoliščina, da so se v armadi pojavili „vojaški svetci“ kot temelj-

na oblika demokracije v vojski, pa dejstvo, da je izšla Portugalska iz obdobja fašizma kot parlamentarna, večstrankarska demokracija z zametki neposredne ljudske demokracije na terenu in spontanosti poskusa samoupravljanja v nekaterih nacionaliziranih podjetjih. Pri iskanju sinteze med vsemi temi elementi je bil Coutinho vedno na strani radikalno levih rešitev, naj je šlo za „vojaške svetce“ v armadi ali za razbitje starih gospodarskih struktur, ki so politično poraženi „eliti“ omogočale kontinuiteto „ekonomske vladavine v novih razmerah“.

Kakšno je bilo obdobje, v katerega padejo obtožbe, ki so bile povod za ukrepe proti Coutinho? Septembra 1974 je prišlo do prve odprte konfrontacije med predsednikom Spinošo in „Gibanjem oboroženih sil“. Konfrontacija je grozila, da preraste v državljansko vojno: iz Španije in Francije so se vračali politični begunci, orožje je nekontrolirano dotekalo v deželo, Spinoša je pozival „močnejše vojske na sprejemanje, po ulicah portugalskih mest so postavljali barikade... Konfrontacija se je končala z odstopom predsednika Spinoše. Uradnih aretacij je bilo tisti čas malo. Precej je bilo govora o neuradnih aretacijah s strani te ali one vojaške skupine, stvari pa doslej niso bile nikoli javno razdiscene.

Drugo krizno obdobje je bil november 1975. Če je bil september 1974 čas vzpona levic in so bile konservativne sile potopljene v obrambo, je bil november 1975 položaj obrnjen: vojaška levica je branila svoje pozicije. Tudi v tem obdobju je bilo govora o ilegalnih aretacijah s strani COPCON in vojaške policije, a stvari prav tako niso bile doslej nikoli javno razdiscene. To krizno obdobje je doseglo vrhunec z romantičnim uporom nekih padalskih enot, ki je bil kmalu brez nasilja zadušeno, posledica te pustolovščine pa je bila, da so iz revolucionarnega sveta od nadi v člani dotrajane vojaške levice, katere vidni predstavnik je bil tudi viceadmiral Rosa Coutinho, ki je poslej obdržal samo svoje funkcije v štabu mornarice.

Sedaj je bil suspendiran tudi s teh položajev.

M. S.

## BERITE REVIZIJO DAN

VLASTA FELC



NOGOMET

V C LIGI

KOŠARKA

V RAZNIH PRVENSTVIH

ODBOJKA

V MOŠKI B LIGI

## Jutri za Triestino težka preizkušnja

Verjetno bo nastopila iz iste postave kot v Cremoni

Medtem ko se še ni poglobilo veselje po uspešnem gostovanju v Cremoni, čaka jutri Triestino ponovno težka preizkušnja. Triestina bodo namreč igrali doma proti Lecceu in s tem za ključni prvi del prvenstva, ki je bil (ne glede na jutrišnji nastop) nad vse uspešen.

Lecce je tretja sila prvenstva C lige. Lombardijska ekipa je namreč zbrala že 25 točk in zaostaja le dve točki za vodilno Cremono. Na splošno je torej zelo močan, čeprav je v zaostali tekmi proti Pro Verelli, ki so jo odigrali v sredo, doma le remiziral. Vsekakor ima Lecce najboljši napad prvenstva s 26 zadetki. Tekma bi morala torej biti zelo zanimiva, saj lahko rečemo, da je Triestina trenutno enakovredna nasprotniku, ki lahko proti Lecceu objektivno računa tudi z zmago. Triestina so namreč v zadnjih štirih nastopih na Garezarju zabeležili štiri zmage in doma sploh še niso bili premagani. Zadnji nasprotnik, ki je v prvenstvenih tekmah odnesel celotni izkupicek iz Trsta, je bil Ceneziense, ki je zmagal v lanskem prvenstvu. Vseeno pa je proti Lecceu verjetno najbolj realen rezultat remi, ki bi zadovoljil tako goste kot domačine.

Taglavini bo verjetno poslal na igrišče isto ekipo, ki je remizirala v Cremoni, če pa bi se odločil za bolj napadalno postavbo, bi lahko končno nastopil tudi Goffi, ki kljub letom še naprej prdno trenira. Nastop proti Lecceu bi bilo lepo priznanje za pozitivno napadalno. Postava bo torej naslednja: Bartolini, Lucchetti, Zanini, Politti, De Luca, Monticello, Andreis, Berti (Goffi), Dri, Fontana, Trainini.

A. K.

NAMIZNI TENIS

EVROPSKI POKAL NARODOV

## Nepričakovan poraz Italije

V drugi jakostni skupini tekmovala je za evropski pokal narodov v srednji italijanski državni namiznoteniški reprezentanci gostovala v Atenah in nepričakovano podlegla Grčiji z izidom 5:2. Edini dve zmagi za zvezdico sta dosegla Bosi in Gontella, medtem ko je morala Sonja Milčević (po sicer castnih partijah) okusiti grenkobo poraza tako med posamezniki, kot v mešanih dvojicah s Constantinom.

Po tem porazu je Italija obdržala na zadnjem mestu lestvice, skupno z Irsko ter bo morala opraviti podvig proti vodilni Poljski in Bolgariji, če se hoče rešiti izpada v 3. jakostno skupino.

B. S.

## Šahovske vesti iz Nove Gorice

Med redne prireditve, ki jih prireja šahovski klub v Novi Gorici, so med člani zelo priljubljeni hitropotezni šahovski turnirji. Na teh turnirjih, ki so vsak mesec, mo-

OBVESTILA

Odbor ŠD Polet

vabljuje svoje člane na redni letni občni zbor, ki bo danes, 22. januarja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

Slovenski pomorski klub Čupa obvešča člane in prijatelje, da bo REDNI LETNI OBČNI ZBOR v ponedeljek, 31. januarja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, v prostorih Prosvetnega društva v Barčevljah, Ulica Cerreta 12.

SPDT

obvešča, da bo 23. redni občni zbor društva v ponedeljek, 31. januarja, ob 20. uri v prvem ter ob 20.30 v drugem sklicanju, v Gredarčevih dvoranah v Ul. Geppa 9 v Trstu.

SREČKO VILHAR · ALBERT KLUN

## Narodnoosvobodilni boj Primorcev in Istranov na Sardiniji, Korziki in v južni Franciji

12.

Na naslednjem sestanku mu je Kralj sporočil, da se bo moral vrniti na Sardinijo in obenem izpeljati važno nalogo, ki je bila v tem, da odnese na otok večjo količino propagandnega in študijskega gradiva OF. Tako je dobil Smrekar zavetek na ciklostil razmnoženih pozivov OF na oboroženo upor slovenskega ljudstva, nadalje razne brošure manjšega formata, kjer je bilo govora, zakaj se je treba odločiti za oboroženo boj proti okupatorju, in nekaj izvodov »Slovenskega poročevalca«. Kralj mu je dal nadalje še navodila, kako je treba med Primorci in Istrani na Sardiniji organizirati politično dejavnost. Smrekar je nalogo sprejel in jo v redu opravil. O razdelitvi literature je v svojih spominih zabeležil naslednje: »25. februarja 1942 sem prispeval v sardinsko pristanišče Olbia. Takoj sem začel uresničevati svoje poslanstvo. V pristanišču so jugoslovanski vojni ujetniki raztovarjali neko ladjo. Previdno sem se približal in našel Slovenca, doma nekje iz okolice Zidanega mostu. Povedal mi je, da je v bližini taborišče posebnega delavskega bataljona. Pojasnil sem mu, od kod sem prišel in dal letak OF. Našel sem tudi taborišče in

## Jadran gostuje v Vilešah Kontovelovi kadeti v Trstu

Poletovi mladinci bodo sprejeli v goste krminsko peterko Mobilcasa

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

Tudi to prvenstvo se bliža koncu. Jadranovi košarkarji bodo jutri gostovali v Vilešah, kjer bi morali pospraviti nov par točk.

Naši košarkarji pa ne smejo in ne smejo podcenjevati tega nasprotnika, kajti to bi jih lahko drago stalo. Treba namreč upoštevati, da se bo igralo na odprtem igrišču, na katerem Jadranovi košarkarji niso vajeni igrati.

Zanimivo pa tudi srečanje v Trstu med Barcolano in Servolano. Skedenjci se bodo morali izredno potruditi, da bodo lahko premagali nevarno Barcolano.

MLADINCI

Obe naši peterki bosta zaposleni jutri.

Poletovci bodo sprejeli v goste ekipo Mobilcasa iz Krmina. Openi ci so v prvem srečanju izgubili s tem nasprotnikom z dvema točkama razlike in se bodo jutri skušali

F. B.

odolžiti za ta spodrsjaj.

Borovci pa bodo doma igrali s tržiško Siderternico. »Plavi« na bodo tokrat igrali brez svojih dveh najboljših košarkarjev, brez Ražma in Žerjula, tako da res nimajo možnosti za uspeh.

KADETI

Kontovelovi kadeti bodo gostovali v Trstu: spoprijeli se bodo s skromno peterko Italsider. Kontovelci bi s ponovno zmago obdržali drugo mesto na lestvici.

Borovci pa bodo zaposleni že danes, ko bodo igrali s favoritom za prvo mesto, z ekipo Pallacanestro Trieste.

Domačini bodo sprejeli v goste nevarno ekipo Siderternico, ki sodi med boljše peterke te skupine.

NARASČAJNIKI

Tudi v tem kolu bodo naši trije zastopniki pred izredno težko nalogo.

Borovci bodo že danes igrali proti Don Boscu, ki je drugi na lestvici. Naše moštvo je trenutno v krizi. Požrtvovalni trener Franko Perco pa bo gotovo uspel dobiti čimprej tako rešitev, da se bo na šah ekipa kaj kmalu dobila novega zanosa za boljše nastope.

Danes bodo zaposleni tudi Brežani, ki bodo gostovali v Skednju. Polet pa bo jutri doma igral proti še nepremaganemu Interju 1904, edko

ATLETIKA

DANES IN JUTRI

## Tri tekmovalja

Konec tedna bo nenavadno razgiban za domačo atletiko. Kljub mrtvi sezoni so na sporedu kar tri tekmovalja in sicer vsa v tehik čez drin in stm.

Danes popoldan bo ob 14. uri na stadionu »L. ma« tekmovalje za dijakine in dijakke višjih srednjih šk, katero prireja atletska sekcija SZ Bor.

Uro kasneje pa bo na šolskem stadionu na Kolonji uradno tekmovalje za dijakine zvezde za deklice in deklice. Nastopiti bi moralo lepo število slovenskih fantov in deklet.

Jutri zjutraj bo ob 9. uri v Bazovici drugo pokrajinsko tekmovalje, na katerem bosta za Bor nastopili B. una Mahne in Sonja Antonin, ki bosta med mladinkami tekli na približno 2 kilometra in pol dolgi progi. Na prvem tekmovalju sta se borovci uvrstili na tretje, oziroma drugo mesto.

Današnji dan bo zanimiv tudi iz tehničnega vidika. Borova trenerja

R. Pečar

DANES

SOBOTA, 22. januarja 1977

KOŠARKA

KADETI

19.00 v Trstu, Ulica Caravaggio

Bor - Pallacanestro Trieste

16.00 v Gorici, Dijaški dom

Dom - Siderternica A

NARASČAJNIKI

16.30 v Trstu, Ulica Caravaggio

Bor - Don Bosco

16.30 v Škedenju

Servolano - Breg

ATLETIKA

KROS VISJEŠOLCEV

14.00 v Trstu, stadion »L. ma«

Prireja Bor

TEKMOVANJE

DEKLIN DEČKOV

15.00 v Trstu, Kolonja

Nastopa tudi Bor

ODBOJKA

MOŠKA B LIGA

18.00 v Novem Vicentini

Legnago - Bor

ZENSKA B LIGA

20.30 v Trstu, Ulica della Valle

Bor - Bolzano

## DOMAČI ŠPORT

21.00 v Gorici

AGI - Breg

21.30 v Trentu

Sala Trento - Sokol

MOŠKA C LIGA

21.15 v Nabrežini

Kras - Torriana

1. MOŠKA DIVIZIJA

18.00 v Gorici

Olympia - ASFJR Cedad

1. ZENSKA DIVIZIJA

18.30 na stadionu »L. ma«

Kontovel - Sloga

JUTRI

NEDELJA, 23. januarja 1977

KOŠARKA

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

11.00 v Vilešah

Villesse - Jadran

MLADINCI

11.00 na Opčinah

Polet - Mobilcasa Krmin

10.00 v Dolini

Bor - Siderternica Tržič

Švab in Zupan se bosta udeležila tehničnega predavanja o sprintu, katero bo imel v Novi Gorici ne poljski trener.

K. B.

Mladina - Juventina

V Križu bo v nedeljo prijateljsko namiznoteniško srečanje med domačo mladno in standreško Juventino. Srečanje, ki se bo začelo ob 10. uri v Ljudskem domu, sodi v okvir predprvenstvenih priprav igralcev obeh društev.

Občni zbor Brega

Sinoči je bil redni občni zbor Brega, ki je potekal ob žadovoljivem številu prisotnih članov.

Ob zaključku zbora so izvolili novi 23-članski odbor, ki bo društvo vodil v prihodnji poslovni dobi.

V prvi tekmi prvenstva v minibusu je Polet premagal Ferroviaro s 26:11 (10:2).

NOGOMET

V 2. AMATERSKI LIGI

## V JUTRIŠNJEM DERBIJU V KRIŽU OKRNJENA VESNA PROTI PRIMORJU

V 3. AL jurišajo Trebenci na naslov zimskega prvaka

Jutri bodo odigrali pare zadnjega kola zimskega dela prvenstva, v katerem bo v središču pozornosti derbi med Vesno in Primorjem. Zarja gre tokrat v goste, Brežani pa igrajo pred domačim občinstvom.

VESNA - PRIMORJE

Derbi med Križani in Prosečani bi moral biti zanimiv in napet, čeprav so dogodki, ki so se pripetili med tekmo Vesna - Costalunga, precej oškodovani Križane. Disciplinska komisija nogometne zveze je namreč v svojem zadnjem poročilu sporočila, da je bil kaznovan s prepovedjo igranja za tri tedne »čisti« Skrem, poleg njega jutri na trenersko klopo ne bo smel niti trener Finotto, ki je diskvalificiran do 31. januarja, obenem sta enako kazneno dobita še spremljevalca Sergij Košta in Angel Bogatec. Društvo bo moralo plačati zaradi nesportnega vedenja svojih navijačev 20.000 lir globe. Poleg tega pa je bil prejšnjo nedeljo izključen še Botti, in ta-

ko niti on ne bo mogel igrati. Zaradi pškodov morda ne bosta igrala niti B. Tenze in Vecchio. Torej resnično udarec za Vesno, od katere seveda navijači vseeno pričakujejo, da bo proti Primorju igrala uspešno.

V taboru Primorja ni velikih problemov. Prosečani upajo na pozitivni izid, s katerim bi si morda zagotovili naslov zimskega prvaka. Kljub okrnjeni postavi Vesne se v taboru Primorja zavedajo, da Križani ne bodo lahka ovira, saj je odločnost in požrtvovalnost kriške ekipe večkrat spravlja v zagato Primorje.

S. SERGIO - ZARJA

Bazovci s tega gostovanja ne marajo priti domov praznih rok. San Sergio sodi namreč med šibkeše enajsterice te skupine in o tem pravi tudi trenutna lestvica. S tem seveda nečemo reči, da bo Zarja dobila točko kar tako ena krožnica. Nasprotno, Tržačani bodo zaradi košljivega položaja na lestvici napeli

ATLETIKA

POKRAJINSKI KROS

9.00 v Bazovici

Nastopa tudi Bor

NAMIZNI TENIS

PRIJATELJSKO SREČANJE

10.00 v Križu

Mladina - Juventina

D. R.

## Bor odhaja v Novento Vicentino na tekmo z Legnagom kot favorit

Danes nadaljujejo s svojim prvenstvom tudi dekleta v ŽBL

MOŠKA B LIGA

Prvo tekmo drugega dela letošnjega prvenstva bodo zastopniki Bora odigrali v Novem Vicentini z Legnagom. Kljub temu, da »plavi« ne bodo igrali v najmočnejši postavi (manjkajo namreč Požar) imajo vse možnosti, da pospravijo prvi par točk. Dvejšinski nasprotnik spada med slabše nasprotnike in so borovci favoriti.

MOŠKA C LIGA

Kras bo odigral letošnje prvo tekmo pred domačimi gledalci. Gostil bo šesterko Torriane, ki je v prvem nastopu doma slavila prepričljivo zmago. To pomeni, da bo za

Kras izredno težko izbojevati dve točki. Če v prvem nastopu pa so Grilane in tovariši pokazali občasnospodbudno odbojko, ki bo morala slej ko prej prinesiti tudi zmage.

1. MOŠKA DIVIZIJA

Tudi igralci Olympie bodo drevali prvič v letošnjem prvenstvu doma. V goste jim prihaja solidna ekipa ASFJR iz Cedad, ki že vrsto let nastopa v tej konkurenci in je že marsikateri nasprotnika bridko presenetila. Tudi Goriciani so izdatno pomladili svoje vrste, kar pomeni, da jim manjkajo izkušnje. Kljub porazu pa je bil prvi nastop v Vidnu več kot obetaven.

ZENSKA B LIGA

Od naših treh zastopnikov v tej konkurenci igra v prvem kolu doma samo Bor, ki se bo spoprijel z Bolzanom. V lanskem letu se je končal neposredni obračun med tema šesterkami neodločno, z eno zmago za vsakega.

Borovke bodo odigrale drugi del

prvenstva brez Pernarčičeve in tu drugi nastop Kalanove je za to tekmo vpravljal. Upati je, da bodo ostale igralke znale s prizadevnostjo to nadoknaditi.

Tudi neposredni obračun med AGI in Bregom bi moral biti izenačen, saj sta bila ta tekmeča ob koncu prvega kvalifikacijskega dela na zadnjem mestu svojih skupin. V zadnjih letih se odbojkarice teh dveh društev niso srečale, toda je bila prvenstvena pot različna. Kot izgleda, bo za Breg spet igrala izkušna Klabjanova, kar pomeni (kljub pomankanju treninga) veliko pridobitev.

Na dolgo pot v Trento pa se bo moral podeti Sokol, ki bo imel na drugi strani mreže solidno Salo. To bo spopad med dvema šesterkami, ki si iz raznih razlogov nista priborili mesta med boljšimi Favoriti, to so domaćinke, so ostale praznih rok. Slogašice so pokazale dober napredek in drevali se obeta izredno izenačen ter strdita borba za dve dragoceni točki.

G. F.

1. ZENSKA DIVIZIJA

Edini slovenski derbi te sobote med Kontovelom in Slogo bi moral biti na Proseku. Iz tehničnih razlogov pa bosta ekipi merili moči na stadionu »L. ma«. V prvem nastopu je Sloga zmagala, nasprotnice, ki so to pot domačinke, so ostale praznih rok. Slogašice so pokazale dober napredek in drevali se obeta izredno izenačen ter strdita borba za dve dragoceni točki.

V ZENSKI B LIGI

## Borovke v elitni skupini

Kot smo že poročali, bodo odbojkarice Bora igrali v skupini šestih boljših ekip, ki se bodo potegovala za napredovanje v prvo ligo. Če bo tudi v prihodnjem prvenstvu igralo v prvi ligi 24 šesterk, napreduje zmagovalce iz vsake od šestih skupin. V primeru, da bi se število skričilo (kar je večja možnost) pa samo ena in tako bodo zmagovalci odigrali še dodatni turnir. Tržačanke nimajo takoj poglavitna naloga, saj je bila letošnja poglavitna naloga obstati med drugoligami. Vsaka zmagaja in dobra igra v drugem delu prvenstva bo še toliko bolj dobrodošla. Po prvih šestih tekmah res ni mogre dati prednost eni ali drugi ekipi. Same tekme pa bodo slej ko prej izredno izenačene in so možna tudi presenečenja.

Kolektar te skupine je naslednji:

1. kolo (22. 1. 1977)  
Zanafredi - Libertas PN  
Volley Ball PN - Mogliano Ven.  
Bor - AP Bolzano
2. kolo (29. 1.)  
Mogliano Veneto - Zanafredi  
Bor - Libertas PN  
Mogliano Veneto - Bolzano
3. kolo (5. 2.)  
Volley Ball PN - Zanafredi  
Bor - Libertas PN  
Mogliano Veneto - Bolzano
4. kolo (12. 2.)  
Libertas PN - Mogliano Veneto  
Zanafredi - Bor  
Bolzano - Volley Ball PN
5. kolo (19. 2.)  
Bor - Volley Ball PN  
Mogliano Veneto - Zanafredi  
Libertas PN - Bolzano

POVRATNI DEL

1. kolo (26. 2.)  
Libertas PN - Zanafredi  
Mogliano Ven. - Volley Ball PN  
Bolzano - Bor
2. kolo (5. 3.)  
Bor - Mogliano Veneto  
Volley Ball PN - Libertas PN  
Zanafredi - Bolzano
3. kolo (12. 3.)  
Zanafredi - Volley Ball PN  
Libertas PN - Bor  
Bolzano - Mogliano Veneto
4. kolo (26. 3.)  
Mogliano Veneto - Libertas PN  
Bor - Zanafredi  
Volley Ball - Bolzano
5. kolo (2. 4.)  
Volley Ball - Bor  
Zanafredi - Mogliano Veneto  
Bolzano - Libertas PN

## TOTIP

|            |       |
|------------|-------|
| 1. - prvi  | 1 X   |
| 2. - prvi  | X 1   |
| 3. - prvi  | 1 X 1 |
| 4. - prvi  | 1 X 2 |
| 5. - prvi  | 1 X 2 |
| 6. - prvi  | 1 X 2 |
| 7. - prvi  | 1 X 2 |
| 8. - prvi  | 1 X 2 |
| 9. - prvi  | 1 X 2 |
| 10. - prvi | 1 X 2 |
| 11. - prvi | 1 X 2 |
| 12. - prvi | 1 X 2 |
| 13. - prvi | 1 X 2 |
| 14. - prvi | 1 X 2 |
| 15. - prvi | 1 X 2 |
| 16. - prvi | 1 X 2 |
| 17. - prvi | 1 X 2 |
| 18. - prvi | 1 X 2 |
| 19. - prvi | 1 X 2 |
| 20. - prvi | 1 X 2 |
| 21. - prvi | 1 X 2 |
| 22. - prvi | 1 X 2 |
| 23. - prvi | 1 X 2 |
| 24. - prvi | 1 X 2 |
| 25. - prvi | 1 X 2 |
| 26. - prvi | 1 X 2 |
| 27. - prvi | 1 X 2 |
| 28. - prvi | 1 X 2 |
| 29. - prvi | 1 X 2 |
| 30. - prvi | 1 X 2 |
| 31. - prvi | 1 X 2 |
| 32. - prvi | 1 X 2 |
| 33. - prvi | 1 X 2 |
| 34. - prvi | 1 X 2 |
| 35. - prvi | 1 X 2 |
| 36. - prvi | 1 X 2 |
| 37. - prvi | 1 X 2 |
| 38. - prvi | 1 X 2 |
| 39. - prvi | 1 X 2 |
| 40. - prvi | 1 X 2 |
| 41. - prvi | 1 X 2 |
| 42. - prvi | 1 X 2 |
| 43. - prvi | 1 X 2 |
| 44. - prvi | 1 X 2 |
| 45. - prvi | 1 X 2 |
| 46. - prvi | 1 X 2 |
| 47. - prvi | 1 X 2 |
| 48. - prvi | 1 X 2 |
| 49. - prvi | 1 X 2 |
| 50. - prvi | 1 X 2 |
| 51. - prvi | 1 X 2 |
| 52. - prvi | 1 X 2 |
| 53. - prvi | 1 X 2 |
| 54. - prvi | 1 X 2 |
| 55. - prvi | 1 X 2 |
| 56. - prvi | 1 X 2 |
| 57. - prvi | 1 X 2 |
| 58. - prvi | 1 X 2 |
| 59. - prvi | 1 X 2 |
| 60. - prvi | 1 X   |



## V NOVI GORICI ZASEDA REPUBLIŠKA KONFERENCA ZKPOS

# Mejnik v kulturnem delovanju med ljudskimi množicami SRS

**Predsednik Tito odlikoval Zvezo kulturno-prosvetnih organizacij - Konferenco so pozdravili prosvetni delavci iz zamejstva**

NOVA GORICA, 21. — V Novi Gorici se je danes popoldne pričela v prisotnosti skoraj 200 delegatov in najvišjih predstavnikov kulturnega in političnega življenja Slovenije druga konferenca Zveze kulturno-prosvetnih organizacij Slovenije. Na njej so prisotni tudi zastopniki manjšinskih organizacij iz zamejstva. Po delu konference so si delegati ogledali posebno predstavitev Cankarjevega »Martina Kačurja« iz izdaje novogoriškega Primorskega dramskega gledališča. Konferenca se bo nadaljevala jutri, ko bodo tudi

izvolili novo republiško vodstvo ZKPO. Zveza kulturno-prosvetnih organizacij Slovenije je bila ob 30-letnici delovanja na današnji konferenci se posebej poudarila: predsednik republike Josip Broz Tito jo je odlikoval z Redom zasluge za narod s srebrnimi žarki, podpredsednik slovenske skupščine pisatelj Benc Zupančič, pa je predsedniku Ivo Tavčarju izročil visoko odlikovanje. Med gosti naj omenimo predsednika republike konference SZDL Slovenije Mitjo Ribičiča, predsednika novogoriške občinske skupščine Jožeta Sušmelja, ki je delegate tudi pozdravil v imenu domačega prebivalstva, predsednika novogoriške občinske konference SZDL Ljupka Laha in številne vidne predstavnike osrednjega slovenskega kulturnega življenja. Slovensko kulturno-gospodarsko zvezo sta zastopala Miroslav Košuta in Edmund Košuta, Slovensko prosvetno zvezo v Italiji Save-rijo Rožič, Marko Waltritsch, Danilo Nanut, Zdenko Vogrič in Rudi Pavšič. Prisotni so bili tudi delegati Slovenske prosvetne zveze iz Celovca in Krškega kulturne zveze, prav tako iz Celovca.

Po uvodnih besedah predsednika ZKPOS Iva Tavčarja so prisotni poudarili z enotnim molkom spomin tragično umrlega predsednika izvršnega sveta SFRJ Džemala Bijedića, nato so izvolili delegacijo, ki je nesla venec na grob pisatelja Franceta Bevka na solkanskem pokopališču. V njej je bil tudi odbornik SPZ Rudi Pavšič. V svojem poročilu je predsednik ZKPO Ivo Tavčar orisal ljudsko prosvetno in kulturno delovanje v Sloveniji v zadnjem štiriletnem razdobju, našel smernice za bodoče delo, govoril o nalogah sodelovanja z mladino, s šolo in z delavstvom. Delegacijo so pozdravili tudi zastopniki zamejskih prosvetnih zvez. Pozdravil SPZ in vseh slovenskih prosvetnih delavcev v Italiji je prisotni Marko Waltritsch, ki je poudaril kontinuiteto in naprednost slovenske kulturne dejavnosti v zamejstvu ter dejal, da se bo ta še bolj razvijala ob podpori matične domovine po ratifikaciji črnihskih sporazumov. Andrej Kokot, ki je prisotni predstavnik slovenske prosvetne zveze iz Celovca je omenil težko borbo, ki jo bijejo koroški Slovenci za svoj nacionalni obstoj in poudaril skupno borbo vseh slovenskih dejavnikov, kar je privedlo tudi do uspeha na novembrskem tak imenovanem ljudskem štetju. Zazlel

## NA SINOČNI SEJI

# Občinski svet v Nabrežini odobril resolucijo o osimskem sporazumu

**Proti so glasovali štirje od osmih svetovalcev KD - Odobrili resolucije o šolskih okrajih in vrsta upravnih sklepov**

Sinoči se je v Nabrežini sestel občinski svet, ki je nadaljeval razpravo s prejšnjim dnevnim redom z dodatkom nekaterih točk. Po županovih poročilih in vprašanjih je moral svet imenovati predstavnika občine v skupščini konzorcija za prevoze nameste svetovalca Bojana Brezgarja. Imenovan je bil svetovalec SSK Ivan Brečelj, ki ga je svet imenoval tudi za člana tehnično - posvetovalne komisije za urbanistično in javna dela ter za člana tehnično - posvetovalnega odbora za pravico do študija. Svet je tudi sprejel ostavko svetovalke krajevnega skupnosti št. 2 Cesarine Zullich - Morat, ki jo je zamenjal za Mario Nacari por. Cosani.

## Nevarnost plazov

V višinah nad 1.600 metrov v naši deželi je še vedno nevarnost snežnih plazov predvsem na severnih in v senčnih pobočjih. Delno gozdno nadzorništvu tako svetuje smučarjem, naj se ne oddaljujejo od tepatih smučarskih prog.

## Specializiran tehnični servis za popravila

pralnih in pomivalnih strojev - hladilnikov - hladilnikov

TELEFON: 763 663  
Ul. Molino a Vento 10 B - TRST

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Upokojenci, dvignite znesek za januar!

Ministrstvo za pošto priporoča vsem, ki prejema pokojnine, naj dvignejo znesek za januar najkmalje do 31. t.m., da bi se tako izognili nevarnosti neprijetnih presenečenj. Tokrat ustanova INPS ni

## Mali oglasi

NA KRASU najamem hiško ali kmečko poslopje z enoletnim predjmom. Tudi kupim. Tel. 75926.

»CHIROEN« - mehanika delavnica Cavalli, tudi drugih avtomobilov - Ul. Rittmayer 4/a.

ZEJTE se poročiti? Informacije a gencija »Conoscerci«, Ul. Pellicerie 6, Videm - odprto ob sredah, sobotah popoldan in ob nedeljah do ooldan. Tel. 65-923.

CARLI VIRGILIO vas vabi, da obiščete Autosalone Trieste za nakup novih avtomobilov FIAT vseh vrst. Imamo tudi rabljene: 500 68 70, 850 coupe 69, 127 71, 75, 128 71, 72, 0-pel 1000 71, 1300 66, 124 69, sinca 1000 70, mercedes 220 D 69, capri 1500 71, 124 coupe 69. Obiščite nas v Ul. Giulia 10.

**DRUŠTVENA GOSTILNA na Proseku**  
razpisuje natečaj za novega gostilničarja. Prošnje sprejema odbor društva do vključno 3. februarja 1977.

## sveže pražena kava = prihrunek

**Sveže pražena kava pomeni prihrunek,**

**ker da več škodljivih**

**okusne in dišeče kave.**

**CREMCAFFÈ pravi kavo vsak dan**

**in jo sproti vsak dan dostavlja**

**CREMCAFFÈ Vam daje vedno vse najboljše**

**Cremcaffè PRIMO ROVIS**

**PRAŽARNA: UL. PIGAFETTA 6/1 - Tel. 820-747 - Industrijska cone**  
**PUNTO FRANCO VECCHIO Skladišče 10 - Tel. 29-210**

**DEGUSTACIJA: TRG CARLO GOLDONI 10 - Tel. 793-735 - 750-575**

**AUTORALLY PAHOR GIORGIO**  
Ulica Zonta 3/a, tel. 69-250

- Nadomestni deli za: fiat, ford, renault, peugeot, ford, volkswagen, opel
- Oprema za rally
- Gume: Michelin, Uniroyal, Kleber, Dunlop
- Originalni nadomestni deli: Lucas, Marelli, Ferodo, Abarth, VIDO



## Sobota, 22. januarja 1977

### ITALIJANSKA TV Prvi kanal

11.30 in 11.00 Cesare Maestri na ledu slapa Nardis  
12.30 Družinski pogovori  
13.00 Komični film  
13.30 DNEVNIK  
17.00 Pričude mačka Micka, risani film  
17.25 Furlanski fantje  
18.35 Izžebanje loterije  
18.50 Oddaja iz parlamenta  
19.20 Furia: Divji žrebec  
19.45 Almanah  
20.00 DNEVNIK  
20.40 Koncert v črnohelem  
21.50 Posebna oddaja Dnevnika 1 Ob koncu DNEVNIK in Vremenska slika

### Drugi kanal

12.30 Hitchcock: Tiger v ringu - TV film  
13.00 DNEVNIK - Ob 13. uri  
13.30 Srečanje s Cankarjem  
14.30 Oddaja o šolskih problemih  
14.30 Dnevi Evrope  
15.00 Zimski sport: Moški spusti  
17.00 O inteligenci  
18.55 Pop koncert: »New Trolls«  
19.15 Sportna sobota  
19.45 DNEVNIK 2 - Odprti studio  
20.40 H. E. Bates: La vita semplice  
21.45 Spomin na Gabina: »VERSO LA VITA«, film  
Ob koncu DNEVNIK - Zadnje vesti

### JUGOSLOVANSKA TV Ljubljana

8.00 Mala čebelica  
8.15 Vrtec na obisku - lutka  
8.30 Jole, Jole - nadalj.  
9.00 Volk: delo za liscio (iz cikla Zverinice iz Režije)  
9.20 Skrivnosti globin, ser. film  
9.45 Polihistoriga dela: Ključki do delovne morale  
10.05 Razgledi: Člen, ki manjka  
10.35 H. Turunen: VETRNJAK  
16.10 Kosarka: Črna zvezda - Partizan  
17.45 Obzorik  
19.30 DNEVNIK  
19.50 Zunanje politični komentar  
20.00 BEG/UNEC, film  
21.55 DNEVNIK  
22.50 Jazz na ekranu

### Koprski barvna TV

16.10 Kosarka: Črna zvezda - Partizan  
19.30 Otroški koticček  
20.15 DNEVNIK  
20.35 Trgovci s strahom, film  
21.35 Zbiralka, film  
Zagreb  
17.45 Ulica Sezam  
18.45 V lutkovnem gledališču  
20.00 Prebislani Pejo  
20.30 Joahim, vrzi ga v stroj, film

### TRST A

8.00, 9.00, 10.00, 12.45, 15.30, 17.00, 18.00, 19.15 Poročila; 7.20 - 12.45 Tjavan, Kramljanje, Koncert, Družina v sodobni družbi, Pratikla, Glasba po željah; 13.00 - 15.30 Z glasbo po svetu, V zrcala časa; 15.45 - 19.00 Iz tedenskih sporedov, V diskoteki,

### KOPER

7.30, 8.30, 12.30, 14.30, 16.00, 17.30, 18.30, 20.30 Poročila; 7.40 Jutranja glasba; 10.00 Z nami je; 10.15 Glasbeni portret; 12.00 S prve strani; 12.05 Glasba po željah; 14.35 Popularna plošča; 16.45 Primorski perisop; 17.00 Glasba po željah; 18.00 Vročih 100 kW; 18.35 Zapoimo in zaigrajmo; 19.30, 20.35 Glasbeni vikend.

### RADIO 1

7.00, 8.00, 13.00, 15.00, 19.00 Poročila; 7.30 Kronika in glasba; 9.00 in 10.35 Vi in jaz; 10.00 Posebna reportaža; 11.00 O italijanski televiziji; 13.30 Italijanske in tuje plošče; 14.05 Radijska zgodba; 15.05 Drobce satire; 15.45 Eno uro glasbe; 18.20 Radio večer in jutri; 19.25 Najnovejša plošče; 20.00 Radijski oder,

### SLOVENIJA

7.00, 8.00, 13.00, 15.00, 19.00 Poročila; 8.08 Glasbena matineja; 9.05 Pionirski tehnik; 9.35 Mladina poje; 10.45 Turistični napotki; 11.03 Sedem dni na radiu; 12.10 Godala in ritmu; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domači napetvi; 13.30 Priporočajo vam...; 14.05 Iz dela glasbene mladine; 15.45 S knjižnega trga; 16.09 »Vrtljaki«; 17.00 Studio ob 17. uri; 18.45 Ansambel J. Kampiča; 19.35 Lahko noč, otroci; 20.00 Spoznavajmo svet in domovino; 21.15 Za razvedrilo; 21.30 Oddaja za izseljence,

### SREDA, 26. januarja

10.00, 12.10 TV sola; 17.00 M. Valjavec: Pastir; 17.25 Galerija degli Uffizi; 17.50 Obzorik; 18.05 Na sedmi stazi; 18.40 Pogovori o glasbi; 19.30 Dnevnik; 20.00 Velika vojna, film; 22.10 Dnevnik; 22.30 Evropsko prvenstvo v umetnostnem drsanju.

### KOPRSKA BARVNA

16.40 Kosarka: Bosna - Alco; 19.30 Odprta meja; 20.00 Otroški koticček; 20.15 DNEVNIK; 20.35 Parnon, film; 22.05 Aktualnosti.

### SREDA, 26. januarja

10.00, 12.10 TV sola; 17.00 M. Valjavec: Pastir; 17.25 Galerija degli Uffizi; 17.50 Obzorik; 18.05 Na sedmi stazi; 18.40 Pogovori o glasbi; 19.30 Dnevnik; 20.00 Velika vojna, film; 22.10 Dnevnik; 22.30 Evropsko prvenstvo v umetnostnem drsanju.

### KOPRSKA BARVNA

19.55 Otroški koticček, risanke;

## Nedelja, 23. januarja 1977

### ITALIJANSKA TV Prvi kanal

11.00 Masa in Nabožna oddaja  
12.15 Enciklopedija prirode: Sardinska fauna  
13.00 DNEVNIK  
13.30 Dnevi - Vesti  
14.00 V TEKU NEDELJE  
14.05 - 15.20 Sportne vesti  
14.40 Glasbeno-govorni spored  
15.30 Komični program  
16.40 Rezultati nogometnih tekem  
17.05 Družinska čast, film  
18.15 Tambo  
19.00 Zadije sportne vesti  
19.20 ZIVI JENJE SAMECEV, film  
20.00 DNEVNIK  
20.40 Un delitto per bene, 1. nad.  
21.45 Sportna nedelja  
22.45 Napoved programa za prihodnje dni - DNEVNIK

### Drugi kanal

9.55 Zimski sport: Moški slalom  
12.30 Viking Viki, risani film  
13.00 DNEVNIK 2 - Ob 13. uri  
13.30 Na druga nedelja  
14.30 Zimski sport: Moški slalom. Konjske dirke in Odbojka  
17.00 Orkester Mingardi  
17.55 Napoved programa za prihodnje dni  
18.15 Polos: nogometne tekme  
19.00 KROKARJI, film  
19.50 DNEVNIK 2 - Odprti studio  
20.00 Sportna nedelja  
20.40 Vojač, vseh vojn.  
21.55 DNEVNIK 2  
22.15 Dnevnik 2 - Dossier

### JUGOSLOVANSKA TV Ljubljana

8.25 Od vravaka jutra raste dan  
9.35 L. Silone: Vino in kruh  
10.35 H. Sienkiewicz: V puščavi in goščavi  
11.30 Kmetijska oddaja  
12.15 DNEVNIK  
15.10 Krizem kračem  
15.20 Sporočilo iz mikroskopa  
15.30 Okrogli svet  
15.45 Večer z Ingolčcem  
16.20 T. Prtljčić: MAMA UMRLA - STOP!  
17.10 Ne prezirite: Moška zadeva?  
17.45 ROPARJI, film  
19.30 DNEVNIK  
20.00 Uziška republika  
20.50 Gnezdo Gemidžijev  
21.20 DNEVNIK

### Koprski barvna TV

19.30 Otroški koticček  
20.00 Informativni program  
20.15 Open s petimi nogami, film  
21.50 Jazz festival  
22.00 Boks  
Zagreb  
12.15 Nedeljski pogovori  
15.20 Nedeljsko popoldne  
20.05 Marocič: MARIJA, nadalj.

### TRST A

8.00, 11.00, 12.00, 19.15 Poročila; 9.09 Masa; 10.00 - 13.00 Praznična matineja; Orkester, Mladinski oder, Nabožna glasba; 13.00 - 15.00 Ljudje pred mikrofonom. Slov. ljudske pesmi, Lahka glasbena; 15.00 - 19.00 Glasba in sport,

### KOPER

7.30, 8.30, 12.30, 16.00, 17.30, 18.30, 20.30 Poročila, 8.35 Strahni iz albuma; 10.00 Z nami je; 10.15 Glasbena oddaja; 11.15 Po je; 10.15 Martin; 11.45 Orkester De Almeida; 12.05 Glasba po željah; 14.00 Na igriščih in v telovadnicah; 15.00 Oddaja za mladino; 15.30 La vera Romagna; 16.45 Operne uverture; 17.00 Sportni pregled; 17.15 Lahka glasba; 18.00 Glasbeni cocktail; 18.35 Pevski zbor; 20.00 Jazz.

### RADIO 1

8.00, 13.00, 19.00 Poročila; 7.00 Kronika in glasba; 10.20 Posebna oddaja z N. Tarantom; 12.00 Lakeh opoldanski spored; 13.30 Tajne registracije; 14.15 Zanimivosti iz gledališkega sveta; 15.20 Chopin in Prokofjev; 15.40 Ital. gledališče danes.

### SLOVENIJA

7.00, 8.00, 9.00, 13.00, 19.00 Poročila; 7.15 Zdravo, vojaki!; 7.30 Za kmetijske proizvajalce; 8.07 M. Paulič: Kje je medvedek; 8.38 Skladbe za mladino; 9.05 Se pomnite, tovariši...; 10.05 Melodije; 13.20 Nedeljska reportaža; 14.05 Nedeljsko popoldne, prenosi sportnih dogodkov, Glasbeni trim; Humoreska; 17.50 W. Ecker: Gospod in sivih bleač; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.20 Skupni program; 23.05 M. Antić: Koncert; 23.15 Plesna glasba,

## JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA OD 25. DO 29. JANUARJA 1977

### TOREK, 25. januarja

17.10 »Grdina pod kamnom«; 17.30 Pika Nogavička; 17.55 Obzorik; 18.10 O narodni glasbi; 18.40 TV trim test; 19.30 Dnevnik; 20.00 Oči kritike; 20.40 Blišč in beda kurtizan; 21.40 Glasbeni magazin; 22.15 Dnevnik.

### KOPRSKA BARVNA

16.40 Kosarka: Bosna - Alco; 19.30 Odprta meja; 20.00 Otroški koticček